

GEMEINDE FELDKIRCHEN-WESTERHAM
LANDKREIS ROSENHEIM

Gmoabrief

FELDKIRCHEN-WESTERHAM

Information für die Gemeindebürger

Ausgabe: Februar 2021

Weitere aktuelle Informationen:
www.feldkirchen-westerham.de

Unsere Partnergemeinden:
Jenesien und Jallais



AUF EINEN BLICK

Öffnungszeiten Rathaus Feldkirchen

Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr, Dienstag: 14.00 - 16.30 Uhr

Donnerstag: 14.00 - 18.00 Uhr, Telefon: 08063-9703-0

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung unter: 08063-9703-121

Öffnungszeiten Verwertungshof

Achten Sie bitte auf Änderungen in der Sommer- und Winterzeit!

Dienstag & Donnerstag: 13.00 - 17.00 Uhr Samstag: 9.00 - 14.00 Uhr

Telefon: 08063-62 58

Notdienstnummern Klärwerk

Telefon: 08063-489

Notdienstnummer gemeindliches Wasserwerk: 0170-103 46 29

Zuständig für Fäkalienabfuhr der Hauskläranlagen im gesamten Gemeindegebiet: Huber Linden, Reinigung und Entsorgung

Telefon: 08027-417 E-Mail: info@huber-linden.de

NOTFALLDIENSTNUMMERN

Polizeiinspektion Bad Aibling **08061-90 730**
NEU: Ärztlicher Bereitschaftsdienst der
Kassenärztlichen Vereinigung **116 117**
Notruf **110**
Notruf Feuerwehr / Rettungsdienst und Notarzt **112**

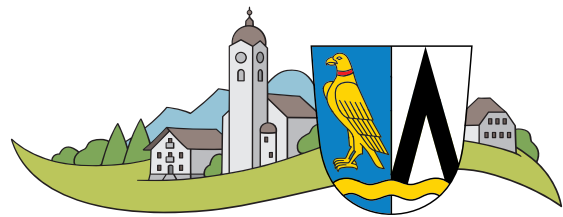
*Bitte speichern Sie die Nummern gleich in Ihrem Handy –
oder legen Sie diese neben Ihr Festnetz-Telefon!*

Weiter Notfalldienstnummern finden Sie auf unserer Internetseite:

www.feldkirchen-westerham.de/buerger/notsituationen

Bitte beachten Sie aktuelle Hinweis zu Corona auf unserer Website:

www.feldkirchen-westerham.de/buerger/corona-information



GEMEINDE FELDKIRCHEN-WESTERHAM
LANDKREIS ROSENHEIM

Rentenberatung

Rentenberaterin in der Gemeinde ist Frau Hinke

Tel. 08063-9703-109 Montag bis Freitag von 8 - 12 Uhr und zusätzlich Dienstag- sowie Donnerstagnachmittag nach Vereinbarung.

Sollte Frau Hinke nicht erreichbar sein, können Sie sich auch an die Renten-Auskunfts- und Beratungsstelle in 83022 Rosenheim, Aven-
tinstr. 2, wenden. Öffnungszeiten: Montag - Mittwoch 7.30 - 16 Uhr
sowie Donnerstag, 7.30 - 18 Uhr und Freitag, 7.30 - 12 Uhr. Termin-
vergabe erfolgt hier unter Tel. 089-6781-3700 oder über Online-Ter-
minbuchung im Internet:

www.deutsche-rentenversicherung-bayernsued.de

Sollte Frau Hinke nicht erreichbar sein, können Sie sich gerne einen
Beratertermin über das Servicetelefon der Deutschen Rentenver-
sicherung geben lassen: Tel. 0800-1000-480-15 (Terminvergabe Mo-
ntag - Donnerstag 7.30 - 16 Uhr, Freitag 7.30 - 12 Uhr). Aufgrund der
durch die Corona-Problematik geänderten Datenschutzregelungen
für Telefonberatungen können die Anliegen der Bürgerinnen und
Bürger in den meisten Fällen vollumfassend am Telefon erledigt
werden. Sollten sich Kunden für die Möglichkeit einer Videobera-
tung interessieren, dann kann dies jeder selbst über die Internetsei-
te der DRV Bayern Süd buchen:

www.deutsche-rentenversicherung-bayernsued.de

IMPRESSUM & REDAKTIONELLES

Verantwortlicher Herausgeber (V.i.S.d.P.)

2. Bürgermeisterin Christiane Noisternig

Redaktion: Brigitte Köhler-Blaha Tel. 08063-9703-121, Fax 08063-9703-198
koehler@feldkirchen-westerham.de

Layout/Satz Gmoabrief sowie Werbeanzeigen

text* – Agentur für Gestaltung KG

Münchener Str. 9, 83620 Feldkirchen-Westerham

Tel. 08063-200 60 10, Fax: 08063-200 60 19, gmoabrief@text-hoch-drei.de

Druck: h&m Druck GmbH, Gruber Straße 8, 83626 Valley / Kreuzstraße

Auflage: 4250 im Gemeindegebiet Feldkirchen-Westerham

Redaktionsschluss: Achtung, ab sofort immer der **15. des Monats!**

Beiträge bitte in schriftlicher Form: E-Mail/Fax/Brief. Per E-Mail können nur Bei-
träge als PDF-Dokument angenommen werden. Word-Dateien werden aufgrund
von internen Sicherheitseinstellungen nicht zugestellt.

Hinweise in eigener Sache: Die Bildplätze im Gmoabrief sind begrenzt. Daher bit-
ten wir darum, dass pro Bericht immer nur ein Bild geliefert wird. Eine Reservie-
rung der Bildplätze ist nicht möglich. Sie haben bei uns auch die Möglichkeit, Ihre
privaten Anzeigen kostenlos abzdrukken. Dies betrifft die Bereiche: Wohnungs-
markt, Stellenmarkt und Fundgrube – wobei in der Fundgrube nur „Verschenke“-
Anzeigen und Gesuche aufgenommen werden – keine Verkäufe!

Für alle Text- und Bildzulieferungen gilt: Bitte achten Sie darauf, dass immer der
Autor mit Vor- und Nachname und der Bildnachweis (wer das Bild gemacht hat)
im Artikel angegeben sind.

Unter der Rubrik Geschäftsleben können Sie einmalig im fortlaufenden Text –
ohne Logo – Ihr neues Gewerbe vorstellen. Weitere Werbeanzeigen hierüber sind
kostenpflichtig – und über den Werbering Mangfalltal, Christine Knoll,
Tel. 08063-200 60 10, abzuwickeln. Wir bitten um Verständnis.

Nutzungsbedingungen: Der Gmoabrief wird im Gemeindegebiet zum jeweils 1.
eines jeden Monats in Geschäften und öffentlichen Einrichtungen ausgelegt so-
wie im Internet auf www.feldkirchen-westerham.de/gmoabrief veröffentlicht.
Der Gmoabrief ist das Informationsmedium für die Gemeindebürger und dient
dazu, über amtliche Vorgänge sowie Ereignisse aus dem Vereins- und Gemein-
leben sowie Angelegenheiten der Bürgerbeteiligung, des Bildungswesens und
der Kinderbetreuung zu informieren. Politische Meinungsbekundungen sind
nicht zulässig. Wir bitten darum, die zugelierten Artikel kurz zu halten, damit
wir allen Anfragen möglichst gerecht werden können. Die Gemeindeverwaltung
behält sich das Recht vor, Artikel zu kürzen oder zu streichen sowie Verschiebun-
gen in die nächste Ausgabe vorzunehmen. Die anliefernden Autoren sind selbst
verantwortlich für den Textinhalt, die Richtigkeit und Einhaltung der daten-
schutzrechtlichen Bestimmungen. Mit Anlieferung des Artikels erklären sich die
Autoren mit den jeweils gültigen Nutzungsbedingungen einverstanden.

Brigitte Köhler-Blaha, Redaktionsleitung

INHALTSVERZEICHNIS

Auf einen Blick	2	Bücherei	18
Impressum / Redaktionelles	2	Heimatkundliche Sammlung	20
Bürgerinfo	3	Vereinsleben	21
Gemeinde & Gemeinderat	5	Sport	22
Service & Beratung	8	Wohnungsmarkt	24
Geschäftsleben	10	Stellenmarkt	24
Soziale Gemeinde	12	Persönliches	26
Kirche	15	Fundgrube	26
Schule & Kindergarten	16	Veranstaltungskalender	26
Volkshochschule	17		

BÜRGERINFO

A guad's und gsund's nei's Jahr

...wünsche ich allen Bürgerinnen und Bürgern in Feldkirchen-Westerham. Ich freue mich, nach erfolgreicher Schulter-Operation wieder im Rathaus zu sein. Meine Genesung verläuft recht gut, dank Krankengymnastik kehrt langsam auch meine Beweglichkeit wieder zurück. Während meiner Abwesenheit haben mich 2. Bürgermeisterin Christiane Noisternig und 3. Bürgermeister Sepp Hupfauer bestens vertreten. Ich möchte mich an dieser Stelle recht herzlich für die kompetente und ambitionierte Stellvertretung bedanken. Es ist ein gutes Gefühl, die Arbeit im Rathaus in besten Händen zu wissen. Dies gilt natürlich auch für alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, die mir immer den Rücken stärken und die auch meinen beiden Vertretungen tatkräftig und engagiert zur Seite standen. Es war dies auch eine gute Gelegenheit, den Bürgermeistervertretern einen umfassenden Einblick in die umfangreiche Arbeit und die Tätigkeitsbereiche der einzelnen Abteilungen zu gewähren. Ich hoffe, dass nach dem holprigen und schwierigen Start ins Neue Jahr schon bald mehr Normalität zurückkehrt und wir wieder mehr persönliche Kontakte zulassen dürfen.

***Bis dahin wünsche ich Ihnen alles erdenklich Gute – bleiben Sie gesund und optimistisch!** Hans Schaberl, Erster Bürgermeister*

Bei dieser Gelegenheit auch ein herzliches Dankeschön für die vielen lieben Genesungswünsche, die ich während meines Krankenzustandes erhalten habe.

Hinweise zur Corona-Impfung

Die Impfungen haben mittlerweile begonnen und wir möchten auf folgendes hinweisen: *Als erstes* werden in Deutschland über 80jährige mit sehr hohem Infektionsrisiko geimpft, also Bewohner von Senioren- und Pflegeheimen sowie in der ambulanten Pflege. Auch das Personal auf den Intensivstationen und in den o.g. Pflegeeinrichtungen hat höchste Priorität. *Danach* folgen in zweiter Stufe die über 80jährigen, die nicht in Heimen leben. Unter 80jährige folgen später, sind also derzeit nicht impfberechtigt. Im Gegensatz zu den Heimbewohnern müssen sich alle über 80jährigen, die noch alleine



Bürgermeister Hans Schaberl

leben, selber um ihren Termin kümmern. Wer eine Impfbenachrichtigung vom Gesundheitsamt bekommt, kann sich dann entweder elektronisch oder telefonisch einen Termin geben lassen. Aber leider erst dann, wenn genügend Impfstoff vorhanden ist.

Laut Pressemitteilung vom 15.1.2021 wird bereits in den bevorstehenden Wochen das gemeinsame Impfzentrum von Stadt und Landkreis Rosenheim damit beginnen, Bürger über 80 Jahre zu einem Impftermin einzuladen. Die Schreiben sollen auch Terminvorschläge enthalten, wie auf Anfrage mitgeteilt wurde. Die Impfbe-

rechtigten erhalten diese Schreiben zentral vom Impfzentrum, durch das Stadt und Landkreis die Impfkation gemeinsam koordinieren.

Die Impfung wird im Impfzentrum in Rosenheim in der Inntalhalle auf der Loretowiese (Kapuzinerweg in Rosenheim) durchgeführt. Die Hotline des Impfzentrums ist telefonisch unter 08031-365 88 99 erreichbar. (Achtung, bis Redaktionsschluss nur Ansage über den aktuellen Stand). Zudem ist am 10.1.2021 das bayernweite Portal für die Impftermine freigegeben worden. Unter www.impfzentren.bayern.de kann sich jeder, der einen Wohnsitz im Freistaat hat, registrieren. Auf Basis der angegebenen Daten werden dann – voraussichtlich ab Ende Januar – konkrete Impftermine vergeben. Allerdings zuerst für die Bürger, die einem erhöhten Risiko ausgesetzt sind. Wir weisen darauf hin, dass die Gemeinde keinen Einfluss auf die Prioritäten der vorgesehenen Impfungen bzw. die Terminvergabe hat. Dies hängt, wie bereits erwähnt, von der Verfügbarkeit des Impfstoffes ab. Bitte beachten Sie stets die aktuellen Veröffentlichungen in der Tagespresse und in den Medien.

Weitere Informationen finden Sie auch auf der Internetseite des Gesundheitsministeriums unter: <https://www.stmgp.bayern.de/coronavirus/impfung/> (Dieser Artikel entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss vom 15.1.2021)

Rathaus Feldkirchen-Westerham bleibt geschlossen

Aufgrund der Fürsorgemaßnahmen für Bürger/innen und Mitarbeiter/innen bleibt das Rathaus geschlossen. Die Bürgerinnen und Bürger möchten wir auch weiterhin bitten, nur in dringenden Fällen und nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung ins Rathaus zu kommen. Dies vor allem auch im Hinblick darauf, dass sich zahlreiche Mitarbeiter im Homeoffice befinden und nicht alle Sachbearbeiter im Rathaus anzutreffen sind. Die Verwaltung ist natürlich trotz aller Einschränkungen bemüht, allen Anfragen und Anliegen der Bürger gerecht zu werden.

Durchwahl Hauptamt:	08063 - 9703-111
Durchwahl Bauverwaltung:	08063 - 9703-209
Durchwahl Finanzabteilung:	08063 - 9703-301

Wir bedanken uns für Ihr Verständnis – gemeinsam werden wir das sicher meistern.

Wechsel an der Spitze des Sozialen Netzwerks Feldkirchen-Westerham

Ursula Borkenhagen zieht sich als Vorstand aus persönlichen Gründen zurück. Neuer Mann im Amt ist Erhard Passauer. Der Gemeinderat hat das Rücktrittsgesuch angenommen und die Neubestellung bestätigt. „Ursula Borkenhagen hat das Soziale Netzwerk aufgebaut und acht Jahre lang erfolgreich geführt“, sagte die Zweite Bürgermeisterin Christiane Noisternig. Und erinnerte spontan an verschiedene Veranstaltungen, die auf Initiative der ehemaligen Zweiten Bürgermeisterin zustande gekommen sind. „Einrichtung der fachlich betreuten Servicestelle, Tag der Generationen, Demenzberatung und noch vieles mehr“, blickte Noisternig zurück. Einer der Höhepunkte in Borkenhagens Ehrenamt war sicher der „Sozialpreis des Landkreises Rosenheim“, den die Gemeinde Feldkirchen-Westerham kürzlich erhalten hat. Den Dank von Christiane Noisternig an Ursula Borkenhagen begleiteten die Gemeinderäte



Von links: Erhard Passauer, Ursula Borkenhagen, 2. Bürgermeisterin Christiane Noisternig

stehend mit Applaus. Frau Borkenhagen gab den Dank zurück und meinte, auf den verliehenen Sozialpreis könne die ganze Gemeinde zurecht stolz sein. Mit Erhard Passauer tritt ein Mann die Nachfolge von Ursula Borkenhagen an, der für dieses Amt berufliche Erfahrung aus dem sozialen und versicherungstechnischen Bereich mitbringt und auch schon elf Jahre dem Gemeinderat angehört.

Wir wünschen ihm alles Gute und viel Erfolg – sowie ein glückliches Händchen für seine neue Aufgabe.

Irmi und Sebastian Höss jetzt „Ruheständler“

Nach nunmehr 37 Jahren sattelten die Eheleute Irmi und Wast Höss auf Rentner um, wie sie in ihrem letzten Werbeblatt so treffend geschrieben haben. Das haben sie sich wirklich verdient!

Auch die Gemeinde hatte sich mit einem kleinen Geschenk am „letzten Arbeitstag“ in der Spezialitätenmetzgerei in Feldkirchen bedankt. Als Ansprechpartner für verschiedene Caterings, für Brotzeit-Geschenke und die Aushilfe mit dem Spülmobil oder mit Geschirr bei größeren Veranstaltungen waren die Beiden die Top-Adresse für die Gemeinde und man konnte sich hundertprozentig auf die sorgfältige Erledigung verlassen. Auch das vielfältige Angebot auf dem Feldkirchner Volksfest möchten wir hier nicht unerwähnt lassen. Ihr werdet in Feldkirchen-Westerham fehlen!

Für die Zukunft wünschen wir Irmi und Wast Höss alles Liebe und Gute, einen gesunden „Ruhestand“ und viel Freude mit dem Mehrwert an Zeit, den ihr nun genießen könnt.



Irmi und Sebastian Höss

GEMEINDE & GEMEINDERAT

Räum- und Streupflicht zur Winterzeit

Auf den gemeindlichen Straßen sicher durch den Winter – dafür sorgt unsere Bauhofmannschaft. Bei Schnee und Glätte rücken sie um 4.00 Uhr morgens aus, egal ob Sonntag, Feiertag oder Werktag. Der Winterdienst wird nach Prioritäten durchgeführt:

- Priorität 1** Verkehrsbedeutende und gefährliche Straßen und Plätze, insbesondere Hauptstraßen, Durchgangsstraßen, Buslinien, Kitas und Schulen
- Priorität 2** Verkehrsbedeutende Nebenstraßen und Bergstrecken
- Priorität 3** Nachrangige Nebenstraßen

Die Räum- und Streupflicht der Gemeinde besteht innerhalb der geschlossenen Ortslage grundsätzlich nur an verkehrswichtigen und gefährlichen Stellen (z.B. bei Gefällstrecken). Außerhalb der geschlossenen Ortslage besteht sie nur an gefährlichen Ortslagen. Da trotz der enormen Leistung der Arbeiter leider sehr oft Beschwerden eingehen, möchten wir an dieser Stelle noch einmal um Verständnis bitten, dass nicht alle Wege gleichermaßen geräumt werden können und nicht allen Wünschen der Bürger nachgekommen werden kann.

Räum- und Streupflicht der Anlieger

Gehwege oder –bahnen sind durch die direkt anliegenden Grundstückseigentümer, egal ob das Grundstück bebaut oder unbebaut ist, oder Nutzungsberechtigte (Vorderlieger) zu sichern. Sicherungspflichtig sind auch diejenigen, deren Grundstück mittelbar über ein anderes Grundstück erschlossen wird (Hinterlieger). Vorder- und Hinterlieger tragen gemeinsam die Reinigungspflicht. Abwesenheit entbindet nicht von der Räum- und Streupflicht. Die Aufgaben können an Dritte übertragen werden, die Verantwortung bleibt jedoch beim Anlieger.

Die Grundstücksanlieger haben an Werktagen ab 7 Uhr und an Sonn- und gesetzlichen Feiertagen ab 8 Uhr die Sicherungsfläche von Schnee zu räumen und bei Glätte zu streuen und vom Eis zu befreien. Bei Straßen ohne Gehweg ist ein ca. 1 m breiter Streifen der Straße, der dem Hausgrundstück vorgelagert ist, zu räumen. Die Sicherungsmaßnahmen sind bei Bedarf bis 20 Uhr zu wiederholen. Zum Streuen sind abstumpfende Mittel wie Sand oder Splitt zu verwenden. Das Räumgut ist so zu lagern, dass der Verkehr nicht ge-

fährdet oder erschwert wird. Abflussrinnen, Hydranten, Kanaleinfläufe und Fußgängerüberwege sind bei der Räumung freizuhalten. *Wichtig: Die Räum- und Streupflicht gilt auch im Hinblick auf unbebaute Grundstücke und Baugrundstücke.* Also, liebe Anlieger, denken Sie daran: Bei Unfällen haftet der räum- und streupflichtige Anlieger! In diesem Zusammenhang noch eine Bitte an die Autobesitzer: Stellen Sie während der Räumarbeiten ihr Auto möglichst auf dem eigenen Grundstück ab. Parkende Autos am Straßenrand machen ein ordentliches Schneeräumen unmöglich. Es kann auch passieren, dass Ihre Straße dann überhaupt nicht geräumt werden kann. Dies gilt auch ganz besonders für Wendehämmer.

Und noch ein dringender Hinweis:

Bitte lagern Sie Ihren privaten Schnee nicht auf den Grüninseln oder z.B. auch nicht in Einmündungsbereichen. Dies führt nämlich zu erschwerten Räumarbeiten unserer Räumfahrzeuge. Werfen Sie den Schnee auch nicht auf Straßen und Wege. Wird dadurch ein Unfall verursacht, kann das teuer werden – für den Verursacher (Schneewerfer). Zugepflügte Einfahrten sind auch häufig ein Anlass zur Beschwerde. Das Räumschild des Schneepfluges muss allerdings generell zum Fahrbahnrand hin gedreht sein. Eine Schneeeablagerung in die Fahrbahnmitte ist verkehrsfährdend und unzulässig. Auch das Anheben des Pfluges vor jeder Ausfahrt ist nicht möglich. Deshalb kann es den Anliegern nicht erspart werden, die zugeschobenen Einfahrten noch einmal frei zu räumen. Dies ist durch die herrschende Rechtsprechung als zumutbar entschieden worden.

Näheres finden Sie auf unserer Homepage unter www.feldkirchenwesterham.de unter „Reinigungs- und Sicherungsverordnung“. Für weitere Fragen steht Ihnen auch die Gemeindeverwaltung zur Verfügung. Ein herzliches Dankeschön an alle Bürger, die ihrer Sorgfaltspflicht nachkommen und Verständnis für die Winterzeit zeigen.

Veräußerung von 4 Baugrundstücken in der Vagener Au, Georg-Bichler-Straße im Rahmen des Einheimischen- und Sozialmodells

Die Gemeinde Feldkirchen-Westerham bietet im Neubaugebiet in der Vagener Au im Gemeindeteil Vagen, Georg-Bichler-Straße 4, Baugrundstücke im Rahmen des Einheimischen- und Sozialmodells zur Veräußerung an. Die zweite Ausschreibung erfolgt im Zeitraum vom 13.1.2021 bis 17.2.2021. Antragsberechtigt ist, wer die Zulassungsvoraussetzung der Richtlinien der Gemeinde Feldkirchen-Westerham zur Vergabe von Baugrundstücken im Einheimischen- und Sozialmodell i.d.F.v. 18.12.2019 erfüllt. Der Kaufpreis wurde vom Gemeinderat in der Sitzung vom 15.12.2020 in Höhe von 340 €/



Robert Meindl

Fliesenverlegung

Fliesen • Platten • Mosaik

Kürschnerweg 21c • 83620 Kleinhöhenrain
Telefon 0151 23438112 • Fax 08063 9735470
Email: info@fliesen-meindl.de

NUTZEN SIE UNSERE ERFAHRUNG

Versichern, vorsorgen, Vermögen bilden.
Dafür sind wir als Ihre Allianz Generalvertretung und Firmenfachagentur der richtige Partner.



Porsch und Kretschmer OHG

Inh. Sandor Berendi und Alexander Kretschmer

Allianz Generalvertretung
Miesbacher Straße 18, 83620 Feldkirchen-Westerham
porsch.kretschmer@allianz.de

Telefon 0 80 63.4 31
Mobil 01 70.5 73 20 09





Reifen- und Fahrzeugservice



Alexander Scherf
KFZ-Meisterbetrieb

- Reifenservice aller Fabrikate: Erneuern, Einlagern, Wechseln, Entsorgen
- Alu- und Stahlfelgen
- Haupt- & Abgasuntersuchung
- allg. Fahrzeuginstandsetzung: Wartungsarbeiten, Auspuff, Bremsen, etc.

Jetzt auch: Motorbootservice

Ahornallee 15, 83620 Westerham
Tel. 08063-9224 Fax 08063-6529 E-Mail scherf.alexander@web.de



glückspitz

IHR BLUMENFACHGESCHÄFT

Salzstraße 10 | 83620 Feldkirchen-W.

☎ 08063-97 222 03
✉ info@glueckspitz-blumen.de
🌐 www.glueckspitz-blumen.de

Wir haben für Sie geöffnet:

Mo	8.30 - 13.00 Uhr
Di, Mi, Do	8.30 - 12.30 Uhr & 14.00 - 18.00 Uhr
Fr	8.30 - 18.00 Uhr, Sa 8.30 - 12.00 Uhr

Foto Kaltner Aschhofen 13
Tel. 08063/7624

Pass - Bewerbungsbilder
Digitalbilder sofort zum Mitnehmen



... mit Fantasie!

- Hochzeiten
- Gruppenbilder
- Familienportraits
- Damen-, Herren-, Kinderportraits
- Erotik
- Vereine
- Schulen
- Kindergärten

Foto-Studio Kaltner: Aschhofen 13 · 83620 Feldkirchen-W. · Tel. 08063/7624

Otto Reitberger MEISTERBETRIEB

HEIZUNG SANITÄR

Beratung – Planung – Ausführung

- Öl- und Gasheizungen
- alternative Heizsysteme
- Pellets-, Hackschnitzel- & Stückholzkessel
- Brennwertanlagen
- Solaranlagen
- Badmodernisierung



Ahornallee 4 • 83620 Feldkirchen-Westerham • Tel. 08063-69 21

qm im Baugebiet Vagener Au im Gemeindeteil Vagen, Georg-Bichler-Straße beschlossen. Hinzuzurechnen sind Wasser- und Kanalbeiträge, Hausanschlusskosten, Erschließungsbeiträge und Vermessungskosten.

Antragsunterlagen sind ab sofort im Rathaus Feldkirchen-Westerham erhältlich sowie auf der gemeindlichen Homepage unter www.feldkirchen-westerham.de unter „Aktuelles/Ausschreibungen“ hinterlegt. Hier finden Sie auch alle weiteren Informationen und Unterlagen zu den Baugrundstücken und den Bebauungsplan.

Folgende Baugrundstücke werden in der zweiten Ausschreibung angeboten:

Georg-Bichler-Str. 7, Einfamilienhaus ca. 603 qm, Gesamtpreis ca. 231.494,55 €, max. Vermögen laut Richtlinien: 245.845,95 €

Georg-Bichler-Str. 9, Einfamilienhaus ca. 555 qm, Gesamtpreis ca. 213.066,10 €, max. Vermögen laut Richtlinien 226.275,10 €

Georg-Bichler-Str. 11, Doppelhaushälfte ca. 386,50 qm, Gesamtpreis ca. 147.185,21 €, max. Vermögen laut Richtlinien 156.383,91 €

Georg-Bichler-Str. 11A, Doppelhaushälfte ca. 375,50 qm, Gesamtpreis ca. 142.039,58 €, max. Vermögen laut Richtlinien 150.976,48 €

Nähere telefonische Auskünfte erhalten Sie bei Frau Bertozzi unter 08063-9703-100 und Frau Sedlmaier unter 08063-9703-101.

Abschluss des kommunalen Energie-Effizienz-Netzwerks Südbayern: Drei Jahre erfolgreiche Netzwerkarbeit

Am 3.12.2020 fand die Abschlussveranstaltung des Energie-Effizienz-Netzwerks Südbayern statt. Aufgrund der aktuellen Situation: virtuell. Eine Zielsetzung war es, die energetischen Einspar- und Effizienzpotentiale von kommunalen Liegenschaften zu heben. Da es sich um eine geförderte Stelle handelte (PTJ), waren von jeder Gemeinde zu Beginn die energetischen Einsparziele festzulegen. Diese lauteten für die Gemeinde Feldkirchen-Westerham Einsparung elektrisch: 12 %, Einsparung thermisch: 7 %.

Ein Schwerpunkt im Netzwerk war das Energiemanagement der kommunalen Gebäude. Beim Energiemanagement stand die Gemeinde Feldkirchen-Westerham schon zu Netzwerkbeginn gut da: Sie hatte im Rahmen einer geförderten Maßnahme (10/2010 – 12/2012) durch das Bayerische Landesamt für Umwelt ein Energiemanagement eingeführt. Durch Personalveränderungen konnte das Energiemanagement jedoch erst mit Einstellung einer Klimaschutzmanagerin 2015 wieder fortgeführt werden. Um wieder verwertbare Daten zu erhalten, waren zunächst besondere Anstrengungen nötig. Es mussten Daten neu recherchiert bzw. aktualisiert werden. Durch die Wiederaufnahme, Fortführung und Aktualisierung der Daten kann die Gemeinde zwischenzeitlich auf eine 10jährige Messreihe zurückblicken, die wichtige Hinweise zu den jeweiligen kommunalen Gebäuden gibt.

Aber auch bei der Erzielung der Einsparpotentiale steht die Gemeinde Feldkirchen-Westerham gut da: neben dem Thema Energie- und Gebäudemanagement konnte die Gemeinde zusätzlich mit den Themen „Umrüstung der Straßenbeleuchtung auf LED“ sowie „Effizienzsteigerung des Klärwerks“ punkten! Die Gemeinde Feldkirchen-Westerham hat dadurch im Bereich elektrische Energie mit + 10 % und im Bereich thermische Energie mit + 11 % mehr eingespart, als im Ziel festgelegt war. Die Tabelle mit den entsprechenden Zielsetzungen und der Zielerreichung können Sie unserem Beitrag

auf der gemeindlichen Homepage zum Thema Energie-Effizienz-Netzwerk entnehmen.

Das gute Ergebnis hat zudem einen maßgeblichen Beitrag zum Gemeinschaftsziel aller sieben Gemeinden im Netzwerk geleistet. Die Gemeinde Feldkirchen-Westerham kann sich damit zu den ziemlich guten Performern im Netzwerk rechnen.

Energie-, Wirtschafts- und Elektromobilitätsberatungstage 2021 im Landratsamt Rosenheim

Das Landratsamt Rosenheim bietet für dieses Jahr wieder Termine zum Thema Energieberatung, Elektromobilität sowie Wirtschaftsberatung an. Diese finden jeweils einmal im Monat im Landratsamt Rosenheim statt und sind unter folgenden Links einsehbar:

<https://www.landkreis-rosenheim.de/landkreisveranstaltungen/>
<https://ezro.de/2020/09/30/beratungstage-zur-elektromobilitaet/>

Privatpersonen, Kleinunternehmer und Kommunen können davon Gebrauch machen. Die Beratungsgespräche sind kostenlos, erfolgen in einem Einzelgespräch und werden von einem unabhängigen und anerkannten Energie- oder Wirtschaftsberater durchgeführt. Als Vorbereitung kann eine Ckeckliste auf der ezro-Seite (siehe vorstehenden zweiten Link) heruntergeladen werden. Eine Anmeldung ist bei der Wirtschaftsförderung des Landratsamtes unter Tel. 08031/392-1084 erforderlich.

Sitzungstermine

Dienstag	02.02.	Haupt- und Finanzausschuss
Dienstag	09.02.	Bauausschuss
Dienstag	23.02.	Gemeinderat

Eingabe von Sitzungsvorlagen

Der späteste Annahmetermin für Bauvorlagen vor der nächstfolgenden Bauausschusssitzung ist jeweils 14 Tage vor Sitzungsbeginn. Später abgegebene Bauvorlagen können leider nicht mehr berücksichtigt werden und sind somit erst in der darauf folgenden Bauausschusssitzung zu behandeln. Die Bauvorlagen sind gemäß Bauvorlagenverordnung – BauVorIV – in der jeweils aktuellsten Version einzureichen. Bauvorlagen, die diese Anforderungen nicht erfüllen, können leider nicht entgegengenommen werden.

Gemäß Bauausschussbeschluss Nr. 416 c vom 31.5.05 wird die Verwaltung überdies ermächtigt, nach Prüfung der eingereichten Bauvorlagen von dem Bauwerber ein Schaugerüst zu verlangen. Die Mitglieder des Bauausschusses und die Verwaltung haben somit die Möglichkeit, bei Ortseinsichten die Größenverhältnisse zu beurteilen.

Die Verwaltung muss jeweils vor Ortseinsichten des Bauausschusses die Richtigkeit der Längen- und Höhenentwicklung der Schaugerüste in Bezug auf die eingereichten Planvorlagen bestätigen! Wir bedanken uns für Ihr Verständnis.

Folgenden Bauvorhaben wurde die Zustimmung erteilt...

- Abbruch und Wiederaufbau der bestehenden landwirtschaftlichen Maschinen- und Heuhalle in Irnberg
- Neuerrichtung eines Rinderstalles in Irnberg
- Bauantrag zu einer landwirtschaftlichen Werkstatt mit landwirtschaftlichem Lager in Irnberg
- Bauantrag zu einer landwirtschaftlichen Garage mit landwirtschaftlichem Lager

- in Irnberg
- Bauantrag zu einer Garage für zwei Pkw und einen Hofschlepper in Irnberg
- Antrag auf Nutzungsänderung des bestehenden Ausstellungsgebäudes mit Lager zu einem Ladengeschäft mit Kaffeerösterei mit Kaffeeauschank und Vertrieb in Ast
- Bauantrag zur Errichtung eines Kälberaufzuchtstalles in Unteraufham
- Bauantrag zur Nutzungsänderung der bestehenden Betriebsleiterwohnung zu einer Austragswohnung in Schöffleiten
- Tekturantrag für das Gebäude in Altenburg 18, Änderung der Dachlänge und Lage- tektur für die Garage
- Schaffung eines Baurechts für ein Heizwerk zur Nahversorgung mit Hackgutlager in der Hauptstraße in Vagen

Fundsachen

14.12. Schlüssel | 15.12. Ring | 12.01. Schlüssel | 12.01. Armkette
Bitte setzen Sie sich mit dem gemeindlichen Fundamt im Rathaus, Zimmer Nr. 0.13, EG, Tel. 08063 - 9703-104 oder -105 in Verbindung.

Leerungstermine der Mülltonnen im Februar

40 Liter, 80 Liter, 120 Liter und 240 Liter
 Donnerstag, 4.2. und Donnerstag, 18.2.
Leerung der Müllgroßbehälter (1.100 l)
 Jeweils Donnerstag, 4.2., 11.2., 18.2., 25.2.
Papier-Haushaltssammlung (chiemgau recycling)
 Ohne Vagener Au: Donnerstag, 4.2., Vagener Au: Donnerstag, 25.2.2021



WEBER
 KOMMUNIKATIONSTECHNIK

Lorenz Weber - Meisterbetrieb

TELEKOMMUNIKATION | NETZWERK | MULTIMEDIA

Am Bucklberg 16 Tel.: 0 80 63 / 200 62 68
 83620 Feldkirchen-West. E-mail: info@weber-kom.de



Christine Paulus
 STEUERBERATERIN & RECHTSANWÄLTIN

Die Rundum-Beratung
 Steuerberatung & Rechtsberatung
 aus *einer* Hand

BÜRO Jägerkampstraße 7 | 83620 Feldkirchen-Westerham
TELEFON 08063-200 476 **E-MAIL** christine.paulus@gmx.net



Metallwerkstatt Weidach GmbH

- ▶ Metallbau
- ▶ Schlosserei
- ▶ Edelstahlarbeiten
- ▶ Verglasung
- ▶ Schweißarbeiten
- ▶ Reparaturen

Weidacher Straße 19 | 83620 Feldkirchen-Westerham
 Telefon: 08063-206 75 04 | Mobil: 0157-501 510 40
 Fax: -206 75 05 | Mail: info@metallwerkstatt-weidach.de

www.metallwerkstatt-weidach.de



ABINGER BAUUNTERNEHMEN

Krügling 1 | 83620 Feldkirchen-Westerham
 Tel.: +49 (0)151 - 11530014 | Mail: info@abinger.de

WWW.ABINGER.DE

ROHBAU | KELLER | UMBAU | BAUPLANUNG



MAI PFLEGEDIENST

Dorfplatz 3 | 83620 Feldkirchen-Westerham
 Telefon 08063- 274 02 28
 Fax 08063- 424 97 93
 E-Mail mail@mai-pflegedienst.de

Für Pflegenotfälle:
 Florica Doepner Fachkrankenschwester
 für Intensivpflege und Anästhesie
 Mobil 0171-40 80 471

www.mai-pflegedienst.de

Josef MAYER

Raumausstatter · Meisterbetrieb

LEBENSRAUM ZUM WOHLFÜHLEN

Beratung · Planung · Ausführung

- ☑ Bodenbelags- und Polsterarbeiten aller Art
- ☑ Sonnenschutzanlagen
- ☑ Insektenschutzsysteme
- ☑ Gardinen- und Tapezierarbeiten



Raumausstattung Mayer GmbH · Burgstraße 12 · 83620 Vagen
 Telefon (0 80 62) 13 24 info@raumausstatter-mayer.de
 Telefax (0 80 62) 84 97 www.raumausstatter-mayer.de

SERVICE & BERATUNG

Apotheken-Notdienste

Der Apothekennotdienst beginnt um 8 Uhr früh des angegebenen Notdiensttages und endet um 8 Uhr früh des darauffolgenden Tages!

- 01.02. Optymed-Apotheke an der alten Spinnerei, Kolbermoor
Sonnen-Apotheke, Westerham
- 02.02. Marien-Apotheke, Bruckmühl
- 03.02. Marien-Apotheke, Bad Aibling
- 04.02. Mangfall-apotheke, Bruckmühl
- 05.02. Kur-Apotheke, Bad Aibling
- 06.02. Optymed-Apotheke im Hertopark, Kolbermoor
- 07.02. St. Georg-Apotheke, Bad Aibling
- 08.02. Mangfall-Apotheke, Kolbermoor
- 09.02. Sebastian-Apotheke, Gewerbepark Bruckmühl
- 10.02. Markt-Apotheke, Bruckmühl
- 11.02. Wendelstein-Apotheke, Kolbermoor
- 12.02. Linden-Apotheke, Bad Aibling
- 13.02. Sebastian-Apotheke, Bad Aibling
- 14.02. Optymed-Apotheke an der alten Spinnerei, Kolbermoor
Sonnen-Apotheke, Westerham
- 15.02. Marien-Apotheke, Bruckmühl
- 16.02. Marien-Apotheke, Bad Aibling
- 17.02. Mangfall-Apotheke, Bruckmühl
- 18.02. Kur-Apotheke, Bad Aibling
- 19.02. Optymed-Apotheke im Hertopark, Kolbermoor
- 20.02. St. Georg-Apotheke, Bad Aibling
- 21.02. Mangfall-Apotheke, Kolbermoor
- 22.02. Frühlings-Apotheke, Bad Aibling
- 23.02. Markt-Apotheke, Bruckmühl
- 24.02. Wendelstein-Apotheke, Kolbermoor
- 25.02. Linden-Apotheke, Bad Aibling
- 26.02. Sebastian-Apotheke, Bad Aibling
- 27.02. Optymed-Apotheke an der alten Spinnerei, Kolbermoor
Sonnen-Apotheke, Westerham
- 28.02. Marien-Apotheke, Bruckmühl

Um sich zu vergewissern, ob nicht evtl. ein Dienstaustausch stattgefunden hat, empfehlen wir, die entsprechende Apotheke vorher anzurufen:

Linden-Apotheke	Aibling, Lindenstr. 4	08061 - 1066
Sebastian-Apotheke	Aibling, Kirchzeile 6	08061 - 7908
Sebastian-Apotheke	Gewerbepark Bruckmühl	08062 - 270 9627
Kur-Apotheke	Aibling, Bahnhofstr. 8	08061 - 2304
Marien-Apotheke	Aibling, Marienplatz 9	08061 - 1770
Markt-Apotheke	Bruckmühl, Bahnhofstr. 2	08062 - 2396
Mangfall-Apotheke	Bruckmühl, Bahnhofstr. 14	08062 - 1339
Marien-Apotheke	Bruckm., Sonnenwiechser Str. 5	08062 - 79712
Sonnen-Apotheke	Westerham, Aiblinger Str. 7	08063 - 8562
Frühlings-Apotheke	Aibling, Münchener Str. 17a	08061 - 4597
St. Georg-Apotheke	Aibling, Rosenheimer Str. 5	08061 - 3459711
Optymed-Apotheke	Kolb. Hertop., Carl-Jordan-Str. 16	08031 - 409520,
Optymed-Apotheke	Kolbermoor, An d. a. Spinnerei	08031 - 409 520
Wendelst.-Apotheke	Kolbermoor, Rosenheimer Str. 16	08041 - 91236
Mangfall-Apotheke	Kolbermoor, Bahnhofstr. 3	08031 - 93232

Zahnärztliche Notdienste

Notdienstzeiten jeweils Sa & So von 10-12 und von 18 -19 Uhr. Um sich zu vergewissern, ob nicht evtl. ein Dienstaustausch stattgefunden hat, empfehlen wir, bei Bedarf die entsprechende Notdienstpraxis vorher anzurufen.

30./31.01.	Dr. Anders Stephan, Bad Aibling	08061 - 2495
06./07.02.	ZMVZ Das Rosenheim GmbH, Kolbermoor	08031 - 941 8700
13./14.02.	Dr. Billo Hans, Bad Feilnbach	08066 - 1350
15./16.02.	Dr. Lechl Florian, Feldkirchen	08063 - 260
20./21.02.	Dr. Medic Dican Raluca Magdalena, Bruckmühl	08062 - 79800
27./28.02.	ZÄ Eichler Ursula, Westerham,	08063 - 9448



Soziales Netzwerk Feldkirchen-Westerham e.V.

Soziale Servicestelle im KiWest in Westerham
Kinder- und Bürgerhaus, Miesbacher Str. 13, I. Stock
83620 Feldkirchen-Westerham

Telefon: 08063 - 972 9474
E-Mail: servicestelle@soziales-netzwerk-fw.de

Ansprechpartnerinnen für soziale Anliegen aller Art: Janine Karkosch

24 Stunden Bereitschaftsdienstes im Pflegefall:

MAI-Pflegedienst: Florica Doepner, Dorfplatz 3, 83620 Feldkirchen-W.
Telefon: 08063-2740 228, **Mobil:** 0171-40 80 471
E-Mail: mail@mai-pflegedienst.de, www.mai-pflegedienst.de

Pflegedienst der Senioren Residenz Alpenland:

Paul-Egleder-Weg 10-14, Bruckmühl, **Telefon:** 08062-9045-20

Caritas Zentrum – Sozialstation M. Sigl-Kolb, Bad Aibling
Kirchzeile 17, **Telefon:** 08061-35 04 20

Vitalis MobilCare GmbH, Ambulanter Pflegedienst – Münchener
Str. 10, 83620 Feldkirchen-Westerham, **Telefon:** 08063-2074-111
E-Mail: info@vitalis-mobilcare.de, www.vitalis-mobilcare.de

Ökumenische Nachbarschaftshilfe

Servicetelefon: 0175 - 963 30 50
E-Mail: service@nbh-fw.de
E-Mail: geschaeftsstelle@nbh-fw.de

**Hebammenpraxis Feldkirchen-Westerham**

Kontakt: info@hebammenpraxis-feldkirchen.de

Babysitterdienst

Für den Babysitterdienst wenden Sie sich bitte an die Familienbeauftragte Ines Lannig. **Telefon:** 08063-200 878 oder 0173-661 7438,
E-Mail: ines.lannig@gmx.de.

Paten-Projekt Jugend in Arbeit

Ehrenamtliche Patinnen und Paten helfen Jugendlichen bei Schulabschluss, Bewerbungen, Berufsfindung, Praktikum, Lehrstellensuche etc.

Weitere Infos:

Patenprojekt „Jugend in Arbeit“, Simsseestr. 8, 83022 Rosenheim,
Telefon: 08031 - 409 29 180, www.patenprojekt-rosenheim.de

Oder bei der örtlichen Ansprechpartnerin:

Frau Silvia Schütz (Mo - Do Vormittag) **Telefon:** 01573 - 266 7580
E-Mail: ss@junge-arbeit-rosenheim.de, schuetz-silvia@web.de

Heimatkundliche Sammlung

Die Heimatkundliche Sammlung
Feldkirchen Westerham erreichen
Sie unter **E-Mail:** an@hks-83620.de

**Oder rufen Sie an:**

im Rathaus, bei Frau Peidli **Telefon:** 08063 - 9703-103
Senioren- & Heimatverein, Alfred Trageser **Telefon:** 08063 - 14 68
oder bei Peter Schmitt **Telefon:** 08063 - 17 75

Ausgabestelle der Tafel Feldkirchen**Für den Bereich Bruckmühl**

Jeden Donnerstag von 9.30-10.30 Uhr
Am Eichpold 10, Bruckmühl

**Ansprechpartner für Bruckmühl:**

Christine Stieber
Irmgard Spielvogel

Telefon: 08062 - 22 85
Telefon: 08062 - 37 62

Für den Bereich Feldkirchen-Westerham

Jeden Donnerstag von 9.30-10.30 Uhr
Neue Ausgabestelle: Münchener Str. 8 in Feldkirchen

Ansprechpartner für Feldkirchen:

Monika Hafner (Nachbarschaftshilfe)
Ostermeyer Maria

Telefon: 08063 - 72 16
Telefon: 08063 - 72 21

Anlieferung von Lebensmittelspenden jeden Mittwoch von 13-14 Uhr:

Am Eichpold 10 in Bruckmühl

Gesamtorganisation: Christine Stieber

Telefon: 08062 - 22 85 **E-Mail:** christine-stieber@t-online.de
Für Fragen stehen Ihnen alle Ansprechpartner gerne zur Verfügung!

Jugendsozialarbeit | Offene Jugendarbeit Feldkirchen-Westerham

Telefon: 08063 - 207 452 8 | **Ansprechpartner:**
Franziska Sieferlinger **E-Mail:** franziska.sieferlinger@jh-obb.de
Vladimir Vulic **E-Mail:** vladimir.vulic@jh-obb.de

Derzeit nur Online-Angebot! Momentan ist kein offener Betrieb im Jugendtreff. Wir bieten im Jugendtreff eine Sprechstunde für Jugendliche an: Dienstag und Mittwoch von 13 bis 14 Uhr sowie Donnerstag von 12.30 bis 13.30 Uhr. Desweiteren sind wir auf Instagram unter juz_feldkirchen_westerham für die Jugendlichen erreichbar und haben das Angebot eines virtuellen Jugendtreffs auf Discord unter JuZ Feldkirchen-Westerham. Zudem sind wir weiterhin über Telefon erreichbar. Eine Handynummer gibt es leider nicht mehr.



Zeit für ein schöneres Bad?
Pratecker GmbH SANITÄR HEIZUNG SOLAR
 Feldkirchen-Westerham | Telefon: 08063-12 50 www.pratnecker.de

vhs Feldkirchen-Westerham

Kontakt: Sonja Harig, vhs-Leitering,

Telefon: 08063 - 9703-400

E-Mail: harig@feldkirchen-westerham.de und

Silvia van Munster **Telefon:** 08063 - 9703-401

E-Mail: silvia.van-munster@feldkirchen-westerham.de



Musikschule Feldkirchen-Westerham

Kontakt: Musikschulleiter Jürgen Schubert

Telefon: 08063 - 200 39 40 (Mo & Di 10.30-12.00 Uhr)

E-Mail: schubert@feldkirchen-westerham.de

Derzeit findet kein Präsenzunterricht statt!



MANUEL
UNSER
NEUER!



MANUEL MUSKARI, Augenoptikermeister

OPTIK
Meirandres
BRILLEN & KONTAKTLINSEN

An der Alten Spinnerei 8
83059 Kolbermoor
T (08031) 8098947

Dorfplatz 2
83620 Feldkirchen
T (08063) 6600

Gemeindliche Bücherei

Kontakt: 08063 - 9367

Öffnungszeiten der Bücherei

im Normalbetrieb:

Montag 15:00-18:00 Uhr

Dienstag 15:00-18:00 Uhr

Mittwoch 9:00-12:00 Uhr und 18:00-20:00 Uhr

Donnerstag 16:00-19:00 Uhr

Freitag 15:00-18:00 Uhr

Sonntag 10:00 - 12:30 Uhr



Unterstützung junger Familien! Kostenlose Windelsäcke

Bei den Windelsäcken handelt es sich um Restmüllsäcke des Landkreises. Diese können im Rathaus Feldkirchen-Westerham, Ollinger Straße 10, 83620 Feldkirchen-Westerham im EG, Zimmer 0.02 abgeholt werden. Die Windelsäcke werden nur an Familien abgegeben, in deren Haushalt zwei Kinder unter drei Jahren leben.

Möchten Sie Ihre Stromkosten reduzieren?

Mit einem Strommessgerät können Sie den Stromverbrauch einzelner Haushaltsgeräte messen. Auszuleihen im Rathaus bei Brigitte Köhler-Blaha, Zimmer Nr. 1.03, OG, Tel. 08063 - 9703-121



Praxis Christoph Metternich
Osteopathie | Physiotherapie
Diagnostik

- Osteopathie • Physiotherapie • Gelenkersatz 2. Meinung
- Haltungsanalyse bei Jugendlichen • Akute Gelenkblockaden
- Schmerzen im Bewegungsapparat

Selbstzahler + Privatzahler | Termine nach Vereinbarung

TEL +49 (0) 8063-972 85 66 **Dorfplatz 2, 83620 Feldkirchen-W.**
MAIL info@praxis-metternich.de **www.praxis-metternich.de**

GESCHÄFTSLEBEN

Spezialitätenmetzgerei „da Höß“ in Feldkirchen

Liebe Kundinnen und Kunden, vielen Dank für den liebevollen Abschied an unserem letzten Tag am 5.1.2021 an unserer Verkaufstheke. Dabei wurde vielfach bedauert, dass unser Qualitäts-Ochsenfleisch nicht mehr zu erwerben ist. Wie angekündigt, haben wir uns um eine Lösung bemüht. Jede zweite Woche werden wir dieses in unserem Verkaufsraum anbieten. Gerne können Sie auch Vorbestellungen im Internet tätigen (www.metzgerei-hoess.de). Zur Auswahl stehen Teilstücke sowie gemischte Fleischpakete, mit Stücken zum Kochen, Braten, Kurzbraten, Hackfleisch etc. Ebenfalls haben wir im Angebot: Bauerngeräuchertes, Salami und Fischwurst.

Termine für den Verkauf: Freitag, 29. Januar, 9-12 und 14-18 Uhr
 Freitag, 12. Februar, 9-12 und 14-18 Uhr
 Freitag, 26. Februar, 9-12 und 14-18 Uhr

Spezialitätenmetzgerei da Höß, Westerhamer Str. 3 in Feldkirchen
 Tel. 08063 - 7217, Fax: 1276 oder Mail an: info@metzgerei-hoess.de



OSTERMEIER FRISEURE

Miesbacher Str. 4 | 83620 Feldkirchen
 OT Westerham, neben Sparkasse
FO 08063-20 68 268
WEB www.ostermeier-friseur.de

ÖFFNUNGSZEITEN:
 Dienstag - Freitag 8 - 18 Uhr
 Samstag 7 - 13 Uhr
 Montag nach Vereinbarung



Claudia und Mathias Schmid von der Sebastian Apotheke

Spendenaktion für die Tafeln

Die Inhaber der Sebastian Apotheken Bad Aibling und Bruckmühl, Claudia und Mathias Schmid aus Vagen, initiierten in der Adventszeit eine Spendenaktion der besonderen Art. Die Kunden hatten die Wahl: Entweder die beliebten „Schutzengel-Sammeltassen“ als Geschenk oder darauf verzichten und so die Tafel mit einer Spende der Apotheke unterstützen.

Die Apotheken-Teams waren sehr überrascht über die zahlreichen zusätzlichen Spenden der Kundschaft – ein herzliches Dankeschön dafür!

Für die Tafel Bad Aibling kamen somit sagenhafte 1.200 € und für die Bruckmühler Tafel 1.500 € zusammen.

AUTO BALTHEISER MOBIL
fair und günstig
Auto Auto
www.baltheiser.de
 Feldkirchen • Weidacher Straße 23 • ☎ 08063 / 20 7 80

LORCH://WEBDESIGN
Webseiten in einfach

- Neuerstellung / Überarbeitung Ihrer Webseite
- Logodesign, Texte, Printvorlagen, Landingpages
- Grafikdesign, Fotos, Webhosting

Webseiten in einfach – Alles aus einer Hand
 Lorch Webdesign Vagen
 Burgstr. 2b | 83620 Vagen www.lorch-webdesign.de

Reinigung – Wäscherei Musselmann
 Münchener Straße 6 | 83620 Feldkirchen-Westerham
 Telefon: 08063 - 96 79

- Textilreinigung
- Gardinenreinigung
- Teppichreinigung
- Wäscherei-Service
- Bettenreinigung
- Oberhemdenservice

Catering mit Sigl
 hausgemacht
www.catering-mit-sigl.de

Interesse geweckt?
 ✉ jutta@catering-mit-sigl.de
 ☎ 0162 9073282
 ☎ 08063 9725833
 📍 Ludwig-Erhard-Str. 1
 83620 Feldkirchen-Westerham

SOZIALE GEMEINDE

Mehr Zuverdienst für Frührentner

Die Hinzuverdienstgrenze für vorgezogene Altersrenten steigt noch einmal: Für 2021 können statt 44.590 Euro dann 46.060 Euro hinzuverdient werden, erklärte der Deutsche Rentenversicherungsbund. Das heißt: Jahreseinkünfte bis zu dieser Höhe führen nicht zur Kürzung einer vorgezogenen Altersrente. Ab 2022 gilt dann allerdings voraussichtlich wieder die ursprüngliche Hinzuverdienstgrenze von 6.300 Euro pro Kalenderjahr. Die ursprüngliche Hinzuverdienstgrenze war für 2020 bereits auf 44.590 Euro erhöht worden. Hintergrund ist der durch die Corona-Pandemie gestiegene Bedarf an medizinischem Personal. Mit der Regelung soll die Weiterarbeit oder Wiederaufnahme einer Beschäftigung nach Renteneintritt erleichtert werden.

Soziales Netzwerk Feldkirchen-Westerham

Wechsel an der Vorstandsspitze: Ursula Borkenhagen zieht sich vom Vorstand des Sozialen Netzwerks zurück

„Liebe Bürgerinnen und Bürger, ich habe aus persönlichen Gründen mein Amt als 1. Vorsitzende vom Sozialen Netzwerk zum 15.12.2020 aufgegeben (sh. hierzu Artikel mit Bild im vorderen Bereich dieses Gmoabriefes unter „Bürgerinfo“). Meine Verantwortung gilt jetzt ganz meiner Familie. Seit der Gründung des Vereins im April 2012 hatte ich den Vorsitz inne – ein Amt, das ich mit großer Motivation und Engagement immer sehr sehr gerne ausgeübt habe. Ich denke, der Verein und vor allem die Soziale Servicestelle haben sich gut etabliert und sind aus dem Gemeindeleben nicht mehr wegzudenken. Zwei Projekte möchte ich hervorheben, die mir immer ein besonderes Anliegen waren: der Tag der Generationen und unsere Bestrebungen, Feldkirchen-Westerham zu einer demenzfreundlichen Gemeinde zu entwickeln – mit Vorträgen, Schulungen, Ausstellungen und nicht zuletzt mit dem Angebot einer Demenzbetreuungsgruppe! Stolz bin ich auf die Soziale Servicestelle, die allen Bürgerinnen und Bürgern bei den verschiedensten Anliegen beratend zur Seite steht – eine Notfallmappe, ein Senioren- und Demenzwegweiser sind erstmalig für unsere Gemeinde konzipiert worden und werden in Abständen aktualisiert. Auch wenn der Verein sozusagen mein Baby war, ich kann den Vorsitz nun guten Gewissens an Erhard Passauer als meinen Nachfolger übergeben, weil ich weiß, dass die Arbeit sehr gut weitergeführt werden wird. Ich darf allen, die mich in meiner Arbeit unterstützt haben, ganz herzlich danken!“

Ursula Borkenhagen

Erhard Passauer übernimmt seine neue Tätigkeit und stellt sich Ihnen vor:

„Liebe Bürgerinnen und Bürger, ich möchte mich dem Dank anschließen und hoffe, dass alle, die zur Entstehung des Leuchtturmprojektes in unserer Gemeinde beigetragen haben, den Verein weiterhin mit aller Energie unterstützen und würde mich sehr freuen, wenn wir neue Gesichter bei den verschiedenen Aktivitäten begrüßen dürften. Nicht nur wegen meiner Zeit als Gemeinderat (und Mitglied im Schulverband Grundschule), meiner über 40jährigen Mitgliedschaft im TV Feldkirchen, sondern auch durch meine Arbeit bei der Rentenversicherung habe ich mich regelmäßig mit vielen verschiedenen sozialen Themen beschäftigt. Da ich in meiner Zeit als SPD-Gemeinderat die Gründung des Vereins unterstützen und die Entwicklung über die Jahre verfolgen konnte, möchte ich nun dazu beitragen, die wichtigen Aufgaben weiter voranzubringen.“

Erhard Passauer

Unsere Soziale Servicestelle

Die Soziale Servicestelle berät Sie zu einer Vielzahl sozialer Anliegen und kümmert sich auch um die Projektplanung und Durchführung der organisatorischen Belange des Sozialen Netzwerks. Frau Karosch, die Leiterin der Servicestelle, können Sie Dienstag (9 - 12 Uhr), Mittwoch (13 - 15 Uhr) und Donnerstag (9 - 14 Uhr) erreichen. Für persönliche Gespräche bitten wir Sie vorab um telefonische Terminvereinbarung. Unterstützung erhalten Sie u.a. in den Bereichen:

- Soziale Erstberatung & Unterstützung
- Vermittlung von Hilfsangeboten
- Beratung zu Vollmachten, Patienten- & Betreuungsverfügungen
- Beratung zu unseren Notfallmappen
- Pflegeberatung
- Demenzberatung & Betreuungsgruppen für Menschen mit Demenz
- Vermittlung Nachhilfekontakt für Grundschul Kinder in den Fächern Mathe, Deutsch, HSU und Englisch.

Tel. 08063 - 972 9474, E-Mail: servicestelle@soziales-netzwerk-fw.de

Wir suchen ehrenamtliche Pflegepartner / Schulung zum freiwilligen Helfer im März

Für unsere Demenzbetreuungsgruppe suchen wir ehrenamtliche Mitarbeiter. Für den Einsatz als freiwilliger Helfer erhalten Sie für Ihren stundenweisen Einsatz eine Aufwandsentschädigung. Für die Tätigkeit beim Sozialen Netzwerk bietet das Caritas-Zentrum in Rosenheim eine Schulung für freiwillige Helfer/innen zur Unterstützung im Alltag an. Die Schulung umfasst 40 Unterrichtseinheiten.



Elektro Schnitzenbaumer GmbH

PLANUNG
INSTALLATION
REPARATUR
BELEUCHTUNG
BETRIEBSELEKTRIK
NETZWERKTECHNIK



Frühlingstrasse 3
Telefon: 08063 200 00

83620 Feldkirchen-Westerham
www.elektro-schnitzenbaumer.de



Was host Du da
vorgnomma
im Neian Jahr?

G' sündä ess'n.
Und beim Maruhn eikaffa.

Der, wo aiss hod, wos'd brauchst!

EDEKA **Maruhn**

EDEKA Markt Maruhn · Aiblingerstr. 41 · 83620 Feldkirchen-Westerham
08063 / 9737523 · Mia hamm off'n vo Mo bis Sa jeweils vo achte bis achte

ten zu 45 Minuten. Der Kurs findet an sechs Tagen (Freitag und Samstag) in Rosenheim statt. Geplanter Starttermin ist der 12.3.2021. Die Kursgebühr beträgt 150 €. Sie wird zum Teil zurück-erstattet, wenn Sie sich als freiwillige/r Helfer/in mindestens 6 Monate zur Verfügung stellen. Die Inhalte der Schulung enthalten u.a. Basiswissen über Erkrankungen im Alter, Infos über Demenz, Erste-Hilfe-Kurs, einfühlsame Kommunikation und Gesprächsführung, Methoden der Betreuung, Biographiearbeit, praktische Hilfestellungen im Umgang mit alten Menschen, Situation pflegender Angehöriger, Grundlagen der Pflegeversicherung und Betreuungsrecht. Wenn Sie bereits an einer Schulung der Caritas zum o.g. Thema teilgenommen haben und uns in der Betreuungsgruppe unterstützen möchten, freuen wir uns über Ihre Kontaktaufnahme.

Engagieren Sie sich jetzt ehrenamtlich!

Wir haben eine hohe Nachfrage nach Betreuungsplätzen in unserer Gruppe und möchten das Angebot sobald wie möglich ausbauen. Anmeldung zum Kurs und genauere Informationen erhalten Sie über die Soziale Servicestelle bei Frau Karkosch, Tel. 08063 - 972 9474, E-Mail: servicestelle@soziales-netzwerk-fw.de

Ihre Vorteile als ehrenamtlicher Pflegepartner:

- Kurs der Caritas ab März vermittelt alle relevanten Kenntnisse
- Die Kursgebühr wird anteilig erstattet
- Sie tragen maßgeblich zu einer generationenfreundlichen und liebenswerten Gemeinde bei
- Sie bekommen zahlreiche neue Kontakte in der Gemeinde
- Ihre Tätigkeit ist von großem Wert für unsere Mitbürger mit Demenzerkrankung
- Der zeitliche Aufwand beträgt ca. 2 – 3 Stunden in der Woche
- Sie erhalten eine Aufwandsentschädigung für geleistete Tätigkeiten von der Caritas.

Wir freuen uns auf Sie!

Betreuungsgruppe für Menschen mit Demenz

Im Dezember haben wir schweren Herzens Alexander Bonge vom Caritas-Zentrum Rosenheim verabschiedet. Herr Bonge war jahrelang unser fachlicher Leiter der Betreuungsgruppe für Demenzerkrankte und hat uns und unsere Pflegepartner immer hervorragend bei der Organisation und Umsetzung der Betreuungsgruppe unterstützt. Er hat sich im neuen Jahr beruflich neu orientiert und kümmert sich nun um die Interessen von Kindern und Jugendlichen. Wir wünschen ihm bei seinem weiteren beruflichen Weg alles erdenklich Gute. Als neues Gesicht dürfen wir Frau Rosa Schnitzenbaumer, ebenfalls von der Caritas aus Rosenheim, vorstellen. Sie

wird kommissarisch die Arbeit von Herrn Bonge übernehmen und wir freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit. Wir möchten uns an dieser Stelle auch bei unseren ehrenamtlichen Pflegepartnern bedanken. Ohne ihren Einsatz wäre die Realisierung der Betreuungsgruppe nicht möglich. Vielen Dank!

Ökumenische Nachbarschaftshilfe Feldkirchen-Westerham e.V. Unsere Ehrenamtlichen bieten gerne ihre Hilfe an, wie z.B. „Einkaufsservice“...

Die Pandemie ist leider noch nicht vorbei und die Ansteckungsgefahr nimmt leider wieder zu. Schützen Sie sich so gut es geht vor dem Virus und nutzen Sie den Einkaufsservice der Nachbarschaftshilfe, wenn Sie älter sind oder zur Corona-Risikogruppe gehören. Geben Sie Ihre Einkaufsliste 2 - 3 Tage vorher schriftlich per eMail (geschaeftsstelle@nbh-fw.de) mit Angabe Ihrer Adresse und Ihrer Telefonnummer ab. Wenn Sie keinen Computer haben, können Sie uns auch telefonisch kontaktieren unter 0175 - 9633 050. Wir helfen gerne weiter.

Bücher auf Rädern – in Zusammenarbeit von Nachbarschaftshilfe und Gemeindebücherei

Für diejenigen, denen der Weg in die Bücherei aufgrund von Krankheit oder Alter zu beschwerlich oder aufgrund von Krankheit oder Alter zu beschwerlich oder der Heimweg mit den schweren Büchern zu mühselig wird, bieten wir Ihnen die „Bücher auf Rädern“ an. Vermittelt werden kann der gesamte Bestand der Bücherei, also Bücher aus allen Gebieten, Hörbücher und Musik auf CD's, DVD's und Zeitschriftenhefte. Der Bestand kann über das Internet unter der Adresse www.gemeindebuecherei-feldkirchen.de recherchiert werden. Ansonsten führen wir ein Kennenlern- und Beratungsgespräch, um nach individuellem Interesse passende Bücher und andere Medien auszusuchen. Zudem kann ein E-Book-Reader ausgeliehen werden. Die Handhabung wird gerne von uns erklärt. Der Vorteil der Nutzung von E-Books ist nicht zu unterschätzen: Es kann zum Beispiel auf die nach den persönlichen Erfordernissen notwendige Schriftgröße eingestellt und beleuchtet werden. Die Ausleihe und Zustellung ist kostenlos! Ansprechpartner: Dr. Michael Mücke, Tel. 08063 - 9313.

Ehrenamtliche Wohnraumberatung für barrierefreies Wohnen – Mobilität im Alter. Am liebsten daheim wohnen bleiben!

Sei es das Alter, eine Krankheit oder ein Unfall, plötzlich wird das Leben in der vertrauten Umgebung beschwerlich. Menschen, die lange in ihrem angestammten Zuhause gelebt und sich wohlfühlt haben, möchten gerne umziehen. Die Wohnung lässt sich jedoch

Braun
Stall Einrichtungen

Stecksystem für das Einhängen von Holzbalkonen

Diagram labels: Anker, Arretierung, DECKE, WAND, Druckpunkt, Spannschloß, Kasten, Geka-Dübel + Schrauben

Unterreit 4 • 83620 Feldkirchen-Westerham
Telefon 08063-228 • Fax 08063-79 55
www.braun-stalleinrichtungen.de

**Schnell
Preiswert
Persönlich
Zuverlässig**

AUTO ROSSIADIS
Meisterbetrieb der KFZ-Innung

Service rund ums Fahrzeug aus einer Hand:

- Service PKW aller Fabrikate • Reifenservice PKW / Motorrad
- Unfallvollinstandsetzung / Lackierarbeiten • TÜV / AU im Haus
- Autoglasreparatur • Klimageservice • Achsvermessung

Hol- & Bringservice für Kunden! www.auto-rossiadis.de

Ludwig-Erhard-Str. 12, 83620 Feldkirchen-Westerham (Weidach)
Telefon 08063-97 27 07 | Fax 08063-97 27 08 | Mobil 0171-384 23 39



Getränke Winkler bei der Spendenübergabe an den BRK

anpassen. Es gibt Hilfsmittel, die das selbstbestimmte Leben in der eigenen Wohnung auch weiterhin nicht nur ermöglichen, sondern auch spürbar erleichtern. Die Planung und Durchführung von Anpassungsmaßnahmen und vor allem die Klärung der Finanzierung erfordert jedoch erfahrungsgemäß eine gewisse Zeit. Eine präventive Beratung und vorsorgliche Anpassung der Wohnung, auch gemeinsam mit den Angehörigen, um für den Fall des Falles besser vorbereitet zu sein bzw. das Unfallrisiko von vorneherein zu reduzieren, ist in jedem Falle die bessere Variante. Nötige Veränderungen werden oft viel zu lange hinausgezögert. Abwarten ist nicht immer die bessere Wahl. Nehmen Sie frühzeitig mit der ehrenamtlichen Wohnraumberatung Kontakt auf. Weitere Informationen oder eine Beratung (kostenlos, unverbindlich und vertraulich) erhalten Sie bei der Wohnberatung im Landratsamt Rosenheim bei Brigitte Neumaier, Tel. 08063 - 392 2281 – www.landkreis-rosenheim.de oder bei der Nachbarschaftshilfe Feldkirchen-Westerham, Tel. 08063 - 200 805, E-Mail: geschaeftsstelle@nbh-fw.de.

Informationen über die Dienste der Nachbarschaftshilfe finden Sie unter www.nbh-fw.de. Dort finden Sie auch ein Beitrittsformular für eine Mitgliedschaft. Fragen Sie einfach bei uns an! Unsere Hilfeleistung ist flexibel, unbürokratisch, diskret und generationenübergreifend. Service-Telefon: 0175 - 9633 050, E-Mail: geschaeftsstelle@nbh-fw.de

Spende an das Bayerische Rote Kreuz

Ein großes Dankeschön geht an den örtlichen Getränke Winkler. Er unterstützt unser BRK Feldkirchen mit einer Finanzspritze von 500 Euro. Ebenfalls besteht auch nun die Möglichkeit bei jeder Pfandabgabe, den Pfandbon in die daneben stehende Sammelbox einzuwerfen. Dieser Erlös geht zudem auch an das örtliche Bayerische Rote Kreuz. Die Feldkirchner BRK'ler*innen freuen sich über das freundliche Entgegenkommen.

Dankeschön aus Kroatien

Am 29.12.2020 ereignete sich um 12.20 Uhr ein Erdbeben der Stärke 6,4 im Landesinneren von Kroatien in der fast 25.000 Einwohner-Stadt Petrinja. Dabei wurden zahlreiche Häuser auch in den umliegenden Ortschaften beschädigt und viele verloren innerhalb von 20 Sekunden ihr Heim. Die kroatische katholische Mission in Rosenheim organisierte daraufhin sofort eine Spendenaktion. Es wurde um Lebensmittel, Kleidung, Hygieneartikel und warme Decken sowie Schlafsäcke gebeten. Eine unglaublich große Bereitschaft zu Spenden kam aus der Bevölkerung. Auch unsere Feuerwehren aus dem Landkreis Rosenheim beteiligten sich mit einem Konvoi an Hilfsgütern in das etwa 560 km entfernte Petrinja. Dafür ein herzliches Vergelt's Gott an alle Beteiligten.

Jetzt auch online bestellen:
www.gaertnerei-baumeister-shop.de

BAUMEISTER
BLUMEN & PFLANZEN

Wo Qualität wächst

Altenburg 14, 83620
Feldkirchen-Westerham
Tel. 08063 345

www.gaertnerei-baumeister.de

Regional,
innovativ -
einfach guad!

Landmetzgerei

Stefan Rumpel

Natürlich gesund genießen!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Metzgerei & „beim Rumpel“
Sonnenwiechser Str. 41a
83052 Bruckmühl

Filiale
Westerhamer Str. 8
83620 Feldkirchen-Westerham

www.metzgerei-rumpel.de

An den großzügigen Spenden beteiligten sich aus der Gemeinde Feldkirchen-Westerham auch der Edeka-Markt Maruhn mit haltbaren Lebensmitteln und Hygieneartikeln und ebenso der dm-Markt mit Windeln, Babynahrung etc. Die Sparte Basketball des TV Feldkirchen, die „Falcon Feldkirchen-Westerham“ hat sofort reagiert, zahlreiche Mitglieder spendeten alles, was gebraucht wurde. Ein besonderer Dank gilt natürlich der Feuerwehr aus Feldkirchen-Westerham, die wie bereits erwähnt, selbst mit vor Ort war und viele benötigte Güter mitbrachte. Nach ihrer Rückkehr sammelten und spendeten sie gleich wieder an die katholische Mission in Rosenheim die dringend benötigten Stiefel, Handschuhe und Jacken in großen Mengen. Das Lagerhaus Westerham beteiligte sich hier ebenfalls mit Arbeitshandschuhen, Schutzhelmen, Schaufeln und Pickeln. Die IHK-Akademie spendete zudem bereitwillig Desinfektionsmittel, Einweghandschuhe und Abfallsäcke.

In unserer Gemeinde war die Resonanz und Spendenbereitschaft der Bürger riesig! Die kroatische katholische Mission aus Rosenheim unter der Leitung von Pfarrer Frano Cugura organisiert nun den bereits dritten Konvoi, der direkt ins betroffene Gebiet fährt. Nochmals ein großes „Hvala“ (Dankeschön) im Namen der kroatischen katholischen Mission aus Rosenheim und von Familie Ruzek aus Westerham.

Nevenka Ruzek

KIRCHE

„Heiligabend dahoam... bei Dir um's Eck“

...ein Angebot für jeden, der vorbeischaun wollte...

Wenn es coronabedingt nicht möglich ist, die Gottesdienstbesucher wie gewohnt zu den Weihnachtsgottesdiensten in die Pfarrkirche St. Laurentius einzuladen, dann müssen wir zu den Menschen vor Ort gehen. Diese Tatsache veranlasste eine Vorbereitungsgruppe aus Leitungsteam und Pfarrgemeinderäten, zwölf Weihnachtsgottesdienste an Heiligabend im gesamten Pfarregebiet anzubieten. So wurden bei der Aktion „Heiligabend dahoam... bei Dir um's Eck“ in Oberreit zwei, in Feldkirchen vier, in Westerham drei, in Feldolling zwei und in Wertach ein Gottesdienst gefeiert.

Ziel war es, die einzelnen lokal und klein zu halten, um den Infektionsschutz bestmöglich zu gewährleisten. So waren bei den Gottesdiensten jeweils nicht mehr als 60 bis 80 Gläubige mit Maske und großzügigem Abstand versammelt.



Beeindruckend war die große Bereitschaft der freiwilligen Helfer, Ordner, Zelebranten, Musiker und Schauspieler, die sich um die Andachten und die Sicherheit der Besucher kümmerten. Und so erlebten viele Gottesdienstbesucher bei gutem Wetter in einer knappen halben Stunde die frohe Botschaft der Heiligen Nacht. Ein herzlicher Dank gilt den über 100 Helfern und Mitwirkenden, die diese beeindruckende Aktion unterstützt und ermöglicht haben, ein weiterer Dank der Gemeinde und ihren Mitarbeitern für die gute Zusammenarbeit.

Soziale Beratung

Das Diakonische Werk Rosenheim bietet in Zusammenarbeit mit der Evangelischen Kirchengemeinde Feldkirchen-Westerham hier eine Beratungsmöglichkeit an – auch über die gesetzliche Grundversicherung im Alter und bei Erwerbsminderung. Sie können mit uns gerne einen Termin vereinbaren. Danach kann dann nach Absprache die Beratung entweder in Rosenheim, Klepperstraße 18, im Rahmen eines Hausbesuches bei Ihnen oder in den Räumen des katholischen Pfarramtes Feldkirchen erfolgen.

Sie erreichen uns telefonisch zwischen 8.30 Uhr und 11.30 Uhr in Rosenheim unter **Telefon:** 08031 - 235 11 44 oder über das katholische Pfarramt Feldkirchen unter **Telefon:** 08063 - 243

**Wasser. Wärme.
Luft. Plus viel
Komfort!
WIR von KLIER
sorgen dafür...**

- Alternative Energien
- Badmodernisierung
- Hauskomfort-Technik
- Wasseraufbereitung.
- u.v.m...



**SANITÄR
HEIZUNG
KLIMA**

Beratung · Planung · Ausführung · Kundendienst

**RAT&TAT für
Heizung, Klima
und Bad!**

www.klier-shk.de ☎ **08063-8056-0**



Elektro Widhammer
GmbH

**GEHT NICHT?
GIBT'S NICHT!**

Meisterbetrieb
Neu- und Altbauinstallation
SmartHome
Verkauf und Lieferung von Elektro-Hausgeräten
Kundendienst für alle Fabrikate

Pfarrer-Huber-Ring 2
83620 Feldkirchen-Westerham

Tel.: 08063/6686
Fax: 08063/200657

info@elektrowidhammer.de
www.iq-elektro-widhammer-gmbh.de

Christian: 0170/6986991
Florian: 0176/80587899



Für eine Spende von Birkenholzstückchen möchte sich das Team der Igelgruppe bei den Familien Schäffler bedanken. Die Kinder bastelten darauf zu Weihnachten „Kerzenzauber mit gefilzten Flammen“.

SCHULE & KINDERGARTEN

Dank des Pfarrkindergartens Vagen

Über eine großzügige Spende der Vagener Floristin Daniela Steiner von „Dani's Blumenstüberl“ freute sich das Team sehr. In Absprache mit dem Elternbeirat wurde coronabedingt das Basteln und der Verkauf von Kränzen und Gestecken im Advent abgesagt. Um den finanziellen Ausfall ein bisschen zu kompensieren, sprang die Floristin ein. Vielen Dank auch im Namen der Kinder!

Neues aus dem KiWest

Liebe Kinder, es ist Winter, doch wohin wir uns auch dreh'n, wir nur wenig Kinder sehn. – Nicht nur die Erwachsenen sind von den Maßnahmen zur Eindämmung der Corona-Pandemie betroffen, auch die Kindergärten befinden sich wieder im Notgruppen-Modus. Für die Eltern ist dies sicher nicht einfach, umso mehr gilt ihnen unser Dank. Die Erzieher/innen und anwesenden Kinder sind nun wieder festen Gruppen zugeteilt und dürfen sich nicht mischen. Ein positiver Aspekt ist, dass es meist recht ruhig in den Gruppen ist, das Personal kann noch besser auf die Kinder eingehen und das Gruppen-geschehen ist recht harmonisch.

Außerdem wurde und wird weiterhin versucht, den Tagesablauf so normal wie möglich zu gestalten, d.h. es finden auch weiterhin pädagogische Angebote im üblichen Rahmen statt. So wurden z.B. im Januar physikalische Experimente mit Wasser, Eis und Schnee sowie Magnetismus gemacht oder wir betrachteten kleine Dinge unter dem Mikroskop. Unter dem Thema „Winter“ wurden außerdem Schneemänner und Schneeflocken gebastelt und mit Upcycling-Material wurde eine Polarlandschaft mit Iglus gestaltet. Dazu kamen entsprechende Buchbetrachtungen und das Erlernen von

Kreis- und Fingerspielen. Den lange erwarteten Schnee haben sowohl die Krippen-, als auch die Kiga-Kinder zum Rodeln genutzt. Die wichtige Vorschularbeit läuft nun zweigleisig ab: Mit den Notgruppenkindern in der Einrichtung, den Daheimgebliebenen werden die Aufgaben nach Hause geschickt.

Anmeldewoche für das kommende Kiga-Jahr ist vom 1. - 7. Februar 2021. Die neuesten Errungenschaften in allen Gruppen sind CO₂-Messgeräte, die die Qualität der Raumluft anzeigen und wann gelüftet werden muss. Ansonsten ist das Personal fleißig am Desinfizieren und versucht, gesund zu bleiben. Dies wünschen wir auch allen Familien und Gemeindegürgern.

Ihr Team vom KiWest aus der Miesbacher und Höhenkirchener Straße

Schuleinschreibung in der Grundschule Höhenrain

Die Schuleinschreibung für das Schuljahr 2021/22 findet am Dienstag, 2.3.2021 in der Zeit von 13.00 bis 16.00 Uhr statt.

Dies betrifft folgende Kinder:

1. Kinder, welche spätestens am 30.6.2021 sechs Jahre alt werden, werden regulär eingeschult.
2. Kinder, die zwischen dem 1.7.2021 und 30.9.2021 sechs Jahre alt werden, durchlaufen das Anmelde- und Einschulungsverfahren an den Schulen ebenso wie alle anderen Kinder. Die Erziehungsberechtigten entscheiden erst danach, ob ihr Kind bereits zum kommenden oder erst zum darauffolgenden Schuljahr eingeschult wird. Wenn Sie die Einschulung verschieben möchten, muss dies der Schule dann bis spätestens 26. März 2021 schriftlich mitgeteilt werden.
3. Kinder, die zwischen dem 1.10.2021 und 31.12.2021 sechs Jahre alt werden, werden auf Antrag schulpflichtig. Die Prüfung der Schulfähigkeit erfolgt nur im Zweifelsfall. Ein Antrag wird gestellt, indem der übersandte Fragebogen an die Schule zurückgeschickt wird.

4. Kinder, die nach dem 31.12.2021 sechs Jahre alt werden, werden auf Antrag schulpflichtig – die Schulfähigkeit muss über ein schulpflichtpsychologisches Gutachten nachgewiesen werden.
5. Ein Kind, welches spätestens am 30.6.2021 sechs Jahre alt wird, kann auf Antrag für ein Schuljahr von der Aufnahme der Grundschule zurückgestellt werden, wenn zu erwarten ist, dass das Kind voraussichtlich erst ein Schuljahr später mit Erfolg oder nach der Maßgabe von Art. 37 Abs. 2 oder 4 Bay EUG am Unterricht der Grundschule teilnehmen kann.

Folgende Unterlagen sind zur Einschreibung mitzubringen:

Geburtsurkunde (Stammbuch), die Bestätigung des Gesundheitsamtes über die Teilnahme des Kindes an der Früherkennungsuntersuchung U9 oder die Teilnahme an der schulärztlichen Untersuchung, Nachweis der Masernimpfung und gegebenenfalls Sorge-rechtsbescheinigung.

VOLKSHOCHSCHULE

vhs-Büro im Rathaus

Ollinger Str. 10, Erdgeschoss Raum 0.21
83620 Feldkirchen-Westerham

Öffnungszeiten: Montag mit Freitag 9.00 - 12.00 Uhr
Donnerstag zusätzlich 15.00 - 18.00 Uhr

Telefon: 08063 - 9703-401 | **Fax:** 08063 - 9703-198

E-Mail: vhs@feldkirchen-westerham.de

Website: www.vhs-feldkirchen-westerham.de

Wir bitten um Terminvereinbarung, wenn Sie uns im vhs-Büro besuchen möchten, da wir auch im Homeoffice arbeiten.



Das Herbst/Wintersemester 20-2 wurde frühzeitig beendet, da eine Wiederaufnahme bis Anfang Februar nicht möglich war. Hoffen wir auf bessere Zeiten und einen Programmstart Ende Februar – auch mit online-Angeboten, die zumindest einen teilweisen Kursbetrieb ermöglichen.

Semesterbeginn 2021/I & Anmeldeverfahren bei der Volkshochschule

Am Montag, 22. Februar 2021, beginnt das Frühjahr/Sommer-Semester 21-1. Die Programmhefte wurden an die Haushalte im Gemeindebereich verteilt. Weitere Exemplare liegen im vhs-Büro, im Rathaus, bei Banken und Sparkassen sowie in Geschäften auf. Änderungen werden auf der Homepage, in der Tagespresse und im Gmoabrief bekannt gegeben.

An dieser Stelle danken wir den Geschäftsleuten, die durch ihre Werbeanzeigen geholfen haben, die Programmhefte zu finanzieren und damit – auch in diesen schwierigen Zeiten – die Kulturarbeit der Gemeinde unterstützen.

Sie können sich auf der Homepage, schriftlich, per Fax oder e-Mail für sämtliche Kurse und Veranstaltungen bei der vhs anmelden. Für die Anmeldung ist die Teilnahme am Lastschriftverfahren unerlässlich. Dies gilt auch für die Einzelveranstaltungen und Vorträge! Zahlung an der Abendkasse ist nicht mehr möglich!



Strobl & Schön Steuerberater

Partnerschaftsgesellschaft mbB

Annemarie Strobl · Steuerberaterin

Florian Schön · Steuerberater

Salzstraße 11 · 83620 Feldkirchen-Westerham
Telefon 0 80 63 - 20 79 - 0 · Telefax 0 80 63 - 20 79 79
a.strobl@steuerkanzlei-strobl.info
www.steuerkanzlei-strobl.info



100/180 m² Wäscheträume
Auch in ganz großen & ganz kleinen Größen!

Wäschetruhe

Wäschetruhe Montermann KG
Dessous • Wäsche • Badmoden

Wir bedanken bei unseren Kunden für Ihr Vertrauen & wünschen Ihnen einen guten Start ins Jahr 2021!

Westerhamer Str. 2a
83620 Feldkirchen-Westerham
Stadtplatz 2
83714 Miesbach

Aktuelles auch auf:  

www.waeschetruhe.de

SACHVERSTÄNDIGENKANZLEI

Immobilienbewertung

N
&
P

NOISTERNIG
PIETRUSKA

CHRISTIANE NOISTERNIG Dipl.-Ing.

Von-Stauffenberg-Straße 21 82008 Unterhaching	Tel. 089 / 66 59 87 47 Fax 089 / 66 59 87 49 Mobil 0170 / 344 51 01
Fischerstraße 2 c 82008 Unterhaching	Tel. 08063 / 20 68 64 Fax 08063 / 20 68 65

www.np-immobilienbewertung.de info@np-immobilienbewertung.de

Kompetenz für Ihre Immobilie.

Schreibwaren

Bürobedarf



% AUSVERKAUF %

50% auf ausgewählte Produkte

Münchener Straße 6 | 83620 Feldkirchen-Westerham
Tel. 08063-405 | WhatsApp 0159-02 02 37 23 | Fax 08063-6604
www.schreibwarenstrohmeier.de

Buchhandlung

Spielwaren

Zeitschriften

Lotto

Papiere

Grüßkarten



Andrea Seeger, stellvertretende Leiterin der Gemeindebücherei Feldkirchen-Westerham, hat den Raum mit Kinderbüchern neu gestaltet.

BÜCHEREI

Was bleibt aus 2020? – Optimismus für 2021!

Wenn man an das Jahr 2020 zurückdenkt, kommt einem ein Wort in den Sinn: *Eigentlich!* Eigentlich hätten wir in 2020 das 30-jährige Jubiläum der Gemeindebücherei gefeiert, doch statt vieler schöner Veranstaltungen, mussten wir die Bücherei zweimal schließen. Eigentlich hätten wir Ihnen im Dezember gerne mit unseren Weihnachtsbüchern schöne Anregungen zum Basteln und Kochen gegeben. Eigentlich wären unsere Spiele gerne bei Ihnen gewesen, um die Familienzeit zwischen den Jahren zum gemeinsamen Knobeln zu nutzen. Doch wir bleiben optimistisch, dass wir hoffentlich im Februar die Türen der Bücherei wieder für Sie öffnen dürfen. Aber zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses war dies noch offen. Bei allen Fragen können Sie uns gerne anrufen (08063 – 9367) oder eine Mail schicken (buecherei@feldkirchen-westerham.de).

Aktuelle Informationen sind immer auf der Webseite (www.buecherei-feldkirchen-westerham.de) oder auf der Facebook-Seite (@GemeindebuechereiFeldkirchenWesterham) zu finden. Doch in der Zeit des Lockdowns sind wir nicht untätig gewesen, sondern haben die Zeit unter anderem genutzt, um zum Beispiel den Raum für Kinder neu zu sortieren und übersichtlicher zu gestalten.

Zeitschrift statt Tablet: Wissenswertes für Kinder

Ein bisschen Abwechslung im Homeschooling-Alltag gefällig? Wie wäre es dann mit unseren Zeitschriften für Kinder und Jugendliche: Wir haben „Dein Spiegel“, „Woozle Goozle“ und „Mädchen“ im Angebot, sie sind im Erdgeschoss bei den Büchern für Kinder zu finden. All diese Zeitschriften können kostenlos vorbestellt werden, wenn das gewünschte Heft gerade entliehen ist. „Dein Spiegel“ ist das Nachrichtenmagazin für Kinder, in der Februar-Ausgabe wird unter anderem über den Sturm auf das Kapitol und über die Sängerin Joy Denalane berichtet. Bei dem „Rätsel des Alltags“ findet ihr eine Erklärung, warum Schnee weiß ist. Das Magazin „Woozle Goozle“ ist das witzige Wissensmagazin zur erfolgreichen TV-Serie - vorlaut, neugierig und vor allem experimentiersüchtig wie Woozle Goozle. Im aktuellen Heft geht es um Spinnen und andere Krabbeltiere, außerdem macht Woozle Urlaub in Kanada. „Mädchen“ ist für unsere Leserinnen ab 10 Jahre, die sich für Mode, Beauty und Gossip interessieren. Wie stehen die Sterne für 2021? Hier findet ihr die Antworten.

„Bildnisse heimischer Rindviecher“ von Cornelia Heinzl-Lichtwark

Eigentlich wollten wir im Januar 2021 mit der Ausstellung von Cornelia Heinzl-Lichtwark starten und ihre farbenfrohen Illustrationen präsentieren. Aufgrund der Büchereischließung haben wir dies nun auf Freitag, 12. Februar 2021 verschoben und hoffen auf eine Vernissage in unseren Räumlichkeiten ab 19 Uhr.

Cornelia Heinzel-Lichtwark ist am Starnberger See in Bayern geboren und aufgewachsen. Sie absolvierte ein Kunststudium an der Folkwang-Schule in Essen und der Werkkunstschule Köln. Nach dem Diplom lebte sie für 30 Jahre in Südfrankreich und leitete ein Kunstatelier. Heute lebt und arbeitet sie in Schliersee. Schauen Sie am besten auf ihre Webseite www.atelier-am-schliersee.de und freuen Sie sich auf die Ausstellung bei uns.

Lust zum Lesen? Neue Romane und Krimis in der Bücherei

- Jürgen Ahrens: Tegernsee-Connection, Kriminalroman
- Deepa Anappara: Die Detektive vom Bhoot-Basar, Kriminalfall und mitreißende Coming-of-Age-Story
- Thomas Brussig: Die Verwandelten, Gesellschaftsroman
- Ally Carter: Dear Logan, Liebesgeschichte in der gefährlichen Wildnis Alaskas
- Elisabeth Frank: Nie zu alt für Heavy Metal. V.I.E.R. rocken Europa
- Christiane Fuckert: Eine Diva zu viel, Vierter Fall für die Pfarrhaus-Ermittler
- Sabine Giebken: Über uns das Meer, Roman
- Andreas Götz: Die im Dunkeln sieht man nicht, Kriminalroman
- Elke Heidenreich: Männer in Kamelhaarmänteln, Kurze Geschichten über Kleider und Leute
- Colleen Hoover: All das Ungesagte zwischen uns, Roman
- Otto Jägersberg: Liebe auf den ersten Blick, Roman
- Harry Kämmerer: Drachenfliegen, Roman
- Beatrix Kramlovsky: Die Lichtsammlerin, Familiensaga
- Grit Landau: Marina, Marina, Roman eines italienischen Dorfes und einer leidenschaftlichen Liebe
- Charles Lewinsky: Der Halbbart, Roman voller Schalk und Menschlichkeit
- Hansjörg Nessensohn: Und dieses verdammte Leben geht einfach weiter, Roman über die Wunden der Vergangenheit und Begegnungen, die alles verändern
- Marina Neumeier: Leonis - Herz über Kopf durch die Zeit, Liebesroman
- Pascal Ruter: Monsieur Bonheur geht auf Reisen, Roman aus Frankreich
- Jocelyne Saucier: Niemals ohne sie, Roman
- Zoje Stage: Unschuldengel, Thriller
- Tobias Steinfeld: Kein Plan, hinreißend komischer und warmherziger Coming-of-Age-Roman
- Martin Suter: Alle sind so ernst geworden
- David Zaoui: Schmidt malt, Roman über kleine Leben und große Träume

Öffnungszeiten der Bücherei (ab 11.1.2021)

Montag	15:00-18:00 Uhr
Dienstag	15:00-18:00 Uhr
Mittwoch	9:00-12:00 Uhr & 18:00-20:00 Uhr
Donnerstag	16:00-19:00 Uhr
Freitag	15:00-18:00 Uhr
Sonntag	10:00 - 12:30 Uhr

Sollte die Bücherei weiterhin geschlossen bleiben, können Sie gerne unseren Lieferservice nutzen (allerdings nur im Gemeindegebiet).

Dies funktioniert wie folgt:

- Leser recherchieren im Online-Katalog der Bücherei: www.buecherei-feldkirchen-westerham.de, Reiter „Mediensuche“ klicken => es öffnet sich ein neues Fenster
- gewünschte Medien (Bücher, CDs, Mp3s, DVDs, Spiele, Tonies) aussuchen
- Wunschliste per E-Mail an die Bücherei weitergeben: buecherei@feldkirchen-westerham.de
- Soweit verfügbar werden alle Medien für den jeweiligen Leser ausgeliehen
- Liefertermin telefonisch vereinbaren – wir rufen Sie an.

Vanessa mobilcamping
Alltag - Freizeit - Urlaub
Alles mit einem Fahrzeug

Wir vermöbeln Deinen Van!

- > Campingküche
- > Schlafsysteme
- > Innenraummodule
- > Zubehör

Lauser Straße 27 Tel: 08063-20 760-0 www.vanessa-mobilcamping.de
83620 Grobhöhenrain Fax: 08063-20 760-20 info@vanessa-mobilcamping.de

Beschützen ist unsere Leidenschaft.

Versicherungsbüro
Schnitzlbaumer & Partner GbR

**VER SICHER UNGS
KAMMER
BAYERN**
Ein Stück Sicherheit.

83620 Feldkirchen-Westerham
Salzstraße 5 · Tel. 08063 1501
83052 Bruckmühl
Sonnenwiechser Str. 24 · Tel. 08062 2763999
info@schnitzlbaumer.vkb.de
www.schnitzlbaumer.vkb.de

Finanzgruppe

Möbelbau Einbruchschutz Türöffnung **SCHREINEREI KIESEL**

Möbel vom Schreiner
Ihre Wunschrichtung auf Maß, zuverlässig, sauber und wertig.

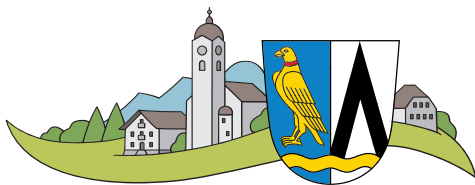
Einbruchschutz vom Schreiner
überprüfen lassen und Ganoven „einen Riegel“ vorschieben!

Türöffnung vom Schreiner
schnell, seriös und sicher.

83620 Feldkirchen-Westerham
www.schreinerei-kiesel.de
Unterlaus 26
Tel. 08063 – 433



HEIMATKUNDLICHE SAMMLUNG

HEIMATKUNDLICHE SAMMLUNG
FELDKIRCHEN-WESTERHAM*Vorbemerkung*

Im Gmoabrief von Mai 2020 bis Januar 2021 erschien die Serie „Bayern und wir“ zwischen 1800 und 1950. In dieser und weiteren Ausgaben blicken wir auf die vergangenen 75 Jahre in unserer Gemeinde zurück und erwähnen zudem bedeutsame Ereignisse aus Deutschland und aller Welt in diesen Jahrzehnten.

Neuanfang nach dem 2. Weltkrieg

Stellvertretend für die schrecklichen Erlebnisse, die Millionen Heimatvertriebene aus den ehemaligen Ostgebieten des Deutschen Reichs hatten, wird auszugsweise aus den im Jahr 2006 erschienenen Erinnerungen von Jutta Charlotte Ruth Stimpel (geboren 1932) berichtet: Frau Stimpel ist die Nichte von Frau Hertzberg (Tante Loli) und Schwester von Helga Forstner. Die Familie stammt aus Königsberg in Ostpreußen.

Ab 1944 unternahm die Familie von Jutta Stimpel mehrere Versuche, vor der russischen Armee zu fliehen. Größtes Glück im Unglück hatte die Familie im Januar 1945. Tante Loli hatte Karten für den Passagierdampfer Wilhelm Gustloff besorgt. Doch als die Familie in Danzig ankam, hatte das Schiff gerade abgelegt. Die Enttäuschung war riesengroß! Doch am 30. Januar 1945 kam im Radio die Nachricht: „Passagierdampfer Wilhelm Gustloff versenkt, über 9.000 Tote!“

Feldkirchen 1947: Es ist mir heute noch ein Rätsel, wie es Tante Loli immer wieder schaffte, den Aufenthaltsort unserer Verwandtschaft zu erfahren, obwohl auch sie geflüchtet waren und sich ihre Spuren zeitweise vollkommen verloren haben mussten. Doch sie wusste, dass ihre Schwester, unsere Tante Ruth, in Bayern gelandet war. In einem kleinen Dorf im Landkreis Rosenheim. Da wollte Tante Loli mit uns hin, denn sie hoffte, dass die Irrfahrten und Ungewissheiten, die wir seit Beginn unserer Flucht erfahren mussten, nun endlich ein Ende haben würden. Die Nähe ihrer Schwester und ihres

Mannes Eberhard gaben ihr die Kraft und den nötigen Halt, die sie für uns beide übernommen hatte, zu meistern.

Die lange Reise vom fast äußersten Norden bis in die Alpen im Süden, schafften wir dann auch mit einigen Unterbrechungen, zumal wir von der sowjetischen über die britische und die amerikanische Besatzungszone mussten. Jede dieser Zonen hatte ihre eigenen Vorschriften und die Verkehrsverhältnisse waren alles andere als geregelt. Kein Wunder also, dass die Strapazen der langen Reise uns stark zugesetzt hatten, nach allem was wir durchmachen mussten. So traf es auch Helga, die damals erst zehn Jahre alt war, am ärgsten und sie musste, kaum dass wir bei Tante Ruth angekommen waren, erst einmal für mehrere Tage ins Bett und wieder hochgepöppelt werden. Wenigstens blieb ihr so das Auffanglager in Bad Aibling erspart, in das Tante Loli und ich als neu angekommene Flüchtlinge mussten. Hier wurden die Ankömmlinge auf verschiedene Orte der Umgebung verteilt und irgendwelchen einheimischen Familien zugewiesen. Wir kamen nach Feldkirchen bei Westerham zu einer Familie Steininger, die aus der Mutter und ihrem schon mindestens vierzigjährigen Sohn bestand. Sie bewohnten ein Einfamilienhaus, in dem wir ein Zimmer zugewiesen bekamen. Toilette und Küche wurden gemeinsam benutzt. Feldkirchen war damals noch ein kleiner Ort mit katholischer Kirche, einer Schule, Bäckerei, Metzgerei, einer Molkerei und zwei Gasthöfen.

Unser Tagesablauf war nicht sehr abwechslungsreich. Alles drehte sich hauptsächlich um die Nahrungsbeschaffung, denn von dem, was wir für die Lebensmittelkarten bekamen, konnten wir kaum leben. Milch bekamen wir vom Großbauern Mareis. Der besaß riesige Ländereien, hatte viele Kühe in seinen Stallungen und außerdem gehörte ihm ein Hotel mit mehreren Zimmern und einem Restaurant. Beim sonntäglichen Kirchengang war eine ziemliche Strecke zu bewältigen. Da wir evangelisch waren, mussten wir nach Hohenfried. Dort gab es eine kleine Kapelle, die von der Familie Stollwerck (Schokolade) gestiftet wurde.

Bundesrepublik Deutschland 1948: Fast zeitgleich mit der Währungsreform wurde die Fußballtoto-Wettgesellschaft gegründet. Jeder konnte sich mit einem entsprechenden Einsatz an einer sog. 11er-Wette beteiligen. Tante Loli hatte davon gehört und erfahren, dass für diese neue Wettseinrichtung Annahmestellen gesucht wurden. Am 26.4.1949 erhielt Tante Loli die Gewerbeanmeldung, ausgestellt von der Gemeinde Feldkirchen. Zaghaft kamen die ersten Kunden, teils aus Neugier und teils, um sich die Spielregeln für das Fußballtotospiele erklären zu lassen. Dabei nahmen sie schon mal eine Zeitung oder Zigaretten mit. Das veranlasste Tante Loli wiederum, ihr Angebot mit Heften, Bleistiften und sonst noch gebräuchlichen Schreibwaren zu erweitern. Nach und nach kamen immer mehr Kunden.

Die Heimatkundliche Sammlung Feldkirchen Westerham erreichen Sie unter **E-Mail**: an@hks-83620.de oder rufen Sie an: im Rathaus bei Frau Peidli **Telefon**: 08063 - 9703-103, beim Senioren- und Heimatverein 1871 e.V., Alfred Trageser **Telefon**: 08063 - 14 68, oder bei Peter Schmitt **Telefon**: 08063 - 17 75





Von links: Herlinde Weis, Werner Bader, Alexander Heimerl, Andreas Heimerl und Azra Halsinger (Dolmetscherin) von der Feuerwehr Feldkirchen-Westerham. (Foto: Merk)

VEREINSLEBEN

Feldkirchen, Westerham und Feldolling

Drei Feuerwehren der Gemeinde bei Hilfeinsatz im Erdbebengebiet in Kroatien

Neben Löschen, Retten und Bergen gehört das Helfen zu den ursprünglichsten Aufgaben der Feuerwehren. Dass dabei die Kameraden auch vor größeren und außergewöhnlichen Herausforderungen dieses Ehrenamts nicht zurückschrecken, das haben sie kürzlich erneut eindrucksvoll bewiesen: Unter den 42 Feuerwehren des Landkreises Rosenheim, die den Erdbebenopfern in Kroatien Hilfe leisteten, waren auch Feldkirchen-Westerham, Höhenrain und Vagen.

Jetzt sind die Kameraden wieder zurück in der Heimat und berichten von ihren Erfahrungen. Werner Bader, die die Feldkirchen-Westerhamer Gruppe geleitet hat, spricht von einer großen Kraftanstrengung, aber auch von einem Einsatz, der bei den Teilnehmern in nachhaltiger Erinnerung bleiben wird. „Um 0.30 Uhr in der Nacht zum Sonntag haben wir uns zwar angespannt, aber dennoch zuversichtlich auf den Weg gemacht“, erzählt Bader. „Dass in unserem Team drei Männer und zwei Frauen dabei waren, hatte seinen besonderen Grund: Eine von unseren Frauen ist Mitglied der First-Responder, die andere Dolmetscherin.“

Kurz vor Antritt der Reise haben die Kameraden noch Lebensmittel, Kleidungsstücke, Schuhe und Spielwaren gesammelt: „Unser Mannschaftswagen war bis zur Oberkante voll beladen.“ Treffpunkt der gesamten Landkreis-Delegation war Bernau. Dann ging es mit mehr als 40 Fahrzeugen, Blaulicht und im Konvoi auf nach Kroatien. Die Rosenheimer wurden dort in mehrere Gruppen aufgeteilt.

Die Kameraden aus Feldkirchen-Westerham durften ihre Spenden selbst verteilen. „Die Menschen warteten schon. Wir wurden mit berührenden Dankesworten, mit vielen Tränen und herzlichen Gesten belohnt. Es war zutiefst beeindruckend“, erzählt Bader. Nach der achtstündigen Rückfahrt in die Heimat folgte ein Corona-Test. Das Ergebnis war zum Glück bei allen negativ.

Auch die Vagener Feuerwehr war mit drei Mann und einem vollbelegten Mannschaftswagen in Kroatien dabei. Kommandant Matthias Danner war erschüttert vom immensen Schaden an den Häusern und der ausweglosen Situation für die Menschen, die weiterhin darin wohnen müssen. „Unvorstellbar groß waren aber auch die Herzlichkeit und die Dankbarkeit der Leute, denen wir Essen und Kleidung brachten“, erzählt Danner.

Unglaublich beeindruckt waren auch die drei Höhenrainer Feuerwehrmänner, die mit einem Auto voller Lebensmittel, Kleidungsstücken und Toilettenartikeln ins kroatische Erdbebengebiet gereist waren. „Die Menschen dort haben sich über das von uns Mitgebrachte unendlich gefreut. Sie haben gelacht und gleichzeitig geweint“, berichtet Kommandant Horst Genge.

Freiwillige Feuerwehr erhält Spende

Klaus Stammler, langjähriger Bürger unserer Gemeinde, hat der Freiwilligen Feuerwehr anlässlich seines 82. Geburtstages 200 € gespendet. Nachdem er aufgrund des Lockdowns nicht feiern konnte, hat er das Geld der Feuerwehr zukommen lassen. Herr Stammler war übrigens selbst bei der Werksfeuerwehr – Eintritt am 4.11.1957 bis zu seinem Ausscheiden aus dem Staatsdienst 2003.

Die Feuerwehr bedankt sich sehr herzlich für diese Spende!

STAHUBER Landgasthof Gästehaus

Landgasthof
Thal 3, 83620 Feldkirchen-Westerham
Telefon 08063-9668
Fax 08063-6334
E-Mail stahuber@aol.com
www.landgasthof-stahuber.de

Gästehaus
Thal 3, 83620 Feldkirchen-Westerham
Telefon 08063-2067099
Fax 08063-2067102
E-Mail info@gastehaus-stahuber.de
www.gastehaus-stahuber.de

Warme Küche:
11.30-14 und 18-21 Uhr
(Sonntag bis 20.30 Uhr)
Mo, Di, Fr, Sa 14-18 Uhr geschlossen
Mi, Do Ruhetag

Voll ausgestattete Zimmer mit Frühstücksraum im neuen Gästehaus, 11 Doppel- und Einzelzimmer mit modernen Bädern (Dusch/WC/Fön) TV mit Satellitenempfang, WLAN, außerdem Trockenraum für Motorrad-, Sport- und Arbeitsbekleidung, Parkplatz am Haus



SCHLÜSSELFERTIGES BAUEN

Oberwertach 3 a ■ 83620 Feldkirchen-Westerham
TELEFON 08063-14 18 ■ TELEFAX 08063-64 72
E-MAIL info@schoner-bau.de ■ www.schoner-bau.de



Schröder und Schröder
Steuerberatungsgesellschaft mbH

Salzstraße 11
83620 Feldkirchen-Westerham
www.schroeder-web.eu

Tel: +49 8063 20783-0
Fax: +49 8063 20783-29

■ **Andrea Schröder**
Steuerberaterin
Fachberaterin für
internationales Steuerrecht
a.schroeder@schroeder-web.eu

■ **Mike Schröder**
Steuerberater
m.schroeder@schroeder-web.eu



- Dachfenster
- Bodenverlegearbeiten & Innenausbau
- Carports & Eingangsdächer
- Pergola & Balkone

Mareising 15
83620 Feldkirchen-Westerham
Telefon 0151 5 87 65 999
E-Mail: info@zimmerei-atzinger.de
www.zimmerei-atzinger.de

Vagen

Neuerscheinung für Familienforscher: Ein Häuser- und Familienbuch der ehemaligen Pfarrei Kirchdorf am Haunpold

Hans Niedermeier, seine Vorfahren stammen aus der Pfarrei Kirchdorf a.H., hat nach langjähriger Arbeit ein „Häuser- und Familienbuch Kirchdorf a.H.“ fertiggestellt. Das Werk besteht aus zwei Bänden mit insgesamt ca. 1.100 Seiten. Im Digitaldruck hergestellt, hat es einen ansprechenden blauen Leineneinband und kostet einschließlich Versandkosten 98 Euro. Der erste Band beginnt mit einer 150 Seiten umfassenden Häuserchronik. Jedem Ort vorangestellt sind eine aktuelle farbige Luftaufnahme und ein farbiger Ausschnitt der Uraufnahme von Anfang des 19. Jahrhunderts mit dem damaligen Häuserbestand mit eingetragenen Hof-/Hausnamen. Es folgen die detaillierten Familiengeschichten der Höfe und Häuser von jedem Ort (Kirchdorf-Oberstetten). Der zweite Band enthält Oberwall-Walpersdorf und abschließend ein umfangreiches Personen- und Ortsregister.

Behandelt wird die Pfarrei Kirchdorf in ihrem früheren Umfang mit insgesamt 45 Orten, Weilern und Einöden. Der Ort Bruckmühl ist demzufolge nur links der Mangfall behandelt. Aus unserem Gemeindebereich sind alle Orte der ehemaligen Gemeinde Höhenrain einschließlich der Kuratie Unterlaus vertreten. Durch die frühere Fluktuation bei Eheschließungen oder beruflicher Abwanderung in Nachbargemeinden, ist das Werk auch für einen familiengeschichtlich interessierten Personenkreis der Nachbargemeinden empfehlenswert. Das Häuserbuch kann beim Verfasser: Hans Niedermeier, Curd-Jürgens-Straße 16, 81739 München schriftlich oder per eMail: h.niedermeier@t-online.de (nur komplett) bestellt werden und wird von ihm geliefert. Alternative Bestellung ist auch beim Beitragsverfasser per eMail: m.schaulies@t-online.de möglich.

Manfred Schaulies, Vagen

SPORT

Bürozeiten im TV-Büro
Dienstag 18 - 20 Uhr
Donnerstag 9 - 11 Uhr
Während der allgemeinen
Ferien bleibt die
Geschäftsstelle geschlossen!



Infos unter: www.tvfeldkirchen.de

Feldkirchner Basketballer bleiben trotz Corona am „Basket“-Ball
„Not macht erfinderisch“ – so ein bekanntes Sprichwort. Unsere Basketballer sind natürlich alle sehr traurig, dass seit Anfang November kein Basketballtraining mehr stattfindet. Es gibt zwar Video-Trainingseinheiten über den Basketballverband, aber das ist ja nicht das, was wir gemeinsam in unserer Sporthalle erleben können. Aber wir machen das Beste darauf.

Von Zeit zu Zeit führen wir eine sogenannte „Challenge-Runde“ per what'sApp durch. Im Dezember fing unser jüngster Top-Basketballer Kristijano, Sohn von unserem Trainer Milos Kandzic und 8 Jahre alt mit der Challenge an. Er zeigte per Video eine Basketballübung.



Kristijano Kandzic fängt mit der Challenge-Runde an!

Er bestimmte seinen Nachfolger, die die ausgewählte Übung per Videobeweis nachmachen muss. Der genannte Spieler – in diesem Falle hatte er seinen Vater, Trainer Milos genannt, zeigt dann per Video die vorgeschlagene Übung. In einem zweiten Video zeigt man eine neue Basketballübung für den nächst genannten Spieler.

Glücklicherweise haben unsere Basketballspieler der U14/U16 fast alle einen Basketballkorb zu Hause. Wer keinen hat, besucht halt mal einen Freund und macht dort seine Videos oder fährt zum Schiffs-Spielplatz. Der Reihe nach kommen alle Spieler zum Zuge. Es macht sehr viel Spaß und fördert vor allem die Zusammengehörigkeit der Basketballgruppe.

Mir als Spartenleiterin wird es immer warm um's Herz, wenn ich sehe, wie toll die Kinder die Aufgaben der Übungen meistern und wie gut unsere Basketballer mit dem Ball umgehen. Dennoch sehen wir uns alle sehr nach einem Normalbetrieb. Wieder Training, Spaß mit den Spielkameraden und den Trainern, richtige Bewegung, Dribbeln, Korbbälle üben, aber vor allem richtig Basketball spielen!

*Jeanny Doms, Spartenleitung Basketball –
E-Mail: jeanny.doms@gmx.de, Tel. 0177-729 8355*



Höhenrainer Werksverkauf
Lauser Str.1 - 83620 Großhöhenrain
Tel.: 08063-974-465 - hoehenrainer.de
Mo 10-13, Do+Fr 8.30-17, Sa. 8.30-12

**Jetzt bequem telefonisch vorbestellen
& Ihre Wartezeit verkürzen!**

- die größte Auswahl an Puten- & Geflügelprodukten in der Region
- beste Qualität & Frische direkt vom Hersteller




Schäffler Sägewerk

Sie erhalten bei uns:
Bauholz, Bretter, Dielen und Schalung
Vordach- und Außenschalung
Holz für Garten & Landschaft | Brennholz

TELEFON 08062 - 90 56 0 Schäffler Sägewerk e. K.
TELEFAX 08062 - 90 56 11 Lindenstraße 14 | 83620 Vagen
info@schaeffler-saegewerk.de **www.schaeffler-saegewerk.de**



Bergsport Mühlbauer
Ihr Ausrüster für perfektes Gipfelglück

- Wandern
- Trekking
- Klettern
- Skitour
- Ski Alpin
- Freeride
- Langlauf

Bergsport Mühlbauer
Der Berg- und Wintersportspezialist ganz in Ihrer Nähe!
Alhornallee 14 · 83620 Feldkirchen-Westerham · Telefon 08063/9971 · info@bergsport-muehlbauer.de
*Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 9 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr, donnerstags bis 19 Uhr, samstags 9 - 13 Uhr



FISCHHABER
SCHREINEREI

**INNENEINRICHTUNG
FENSTER & TÜREN
MASSANFERTIGUNG**

**Besuchen Sie unsere Ausstellung:
FISCHHABER Fenster & Türen**

Dorfstr. 15 Tel. 08063 - 80 84 75 info@schreiner-fischhaber.de
83620 Kleinhöhenrain Fax 08063 - 80 84 76 www.schreiner-fischhaber.de

WOHNUNGSMARKT

ANGEBOTE

Zwei moderne Gewerbeeinheiten

mit jeweils ca. 83 qm ab März 2021 für Büro, Kanzlei, Praxis o.ä. in großem Geschäftshaus in zentraler Lage zu vermieten. Die Einheiten können bei Bedarf auch zusammengelegt werden. Bei Interesse freuen wir uns über einen Anruf unter 08063/807580.

Co-Working: Alternative zu Homeoffice

Trainings- und Beratungsunternehmen im Zentrum von Aying vermietet ab sofort 2 helle, ruhige und möblierte Büroräume mit 18 qm und 19 qm. Vollumfängliche IT-Anbindung, Mitbenutzung der Allgemeinräume incl. Reinigung. Zeitlich flexible Mietung möglich, WM pro Raum 450 €, beide Räume 800 €. Interesse? Bitte melden Sie sich unter Rita.Sassmann@janusteam.de oder Tel. 08095/87338-24.

Ferienwohnungen

Ferien, Urlaub, Erholung, Erlebnis, Festlichkeiten, Hoffeste, Familienfeste, Kinder- und Schulprogramm, Bildung. Wir freuen uns auf Euch! Fam. Köpke, Tel. 08062/809 734 oder www.koepke-hof.de

Schöne helle Ferienwohnung

Vagener Au, EG mit Terrasse, ca. 40 qm, Tel. 08062/725568, Mail: ist.natur@web.de oder naturundkunst.bplaced.net

Neu gebaute Ferienwohnungen

auf dem Bio-Bauernhof bietet Fam. Heiler in Elendskirchen, Tel. 08063/83882, E-Mail: info@bio-ferienhof-heiler.de www.bio-ferienhof-heiler.de,

Winterbewohnbares Ferienhaus in Mittel-Finnland zu vermieten.

Schlafplätze für 6 Personen, incl. Bettwäsche, Sauna, Brennholz, Ruderboot und Fischerausrüstung. Miete 600 € pro Woche. Mehr Infos unter: marjut@weinwelt-langefeld.com

Urlaub und Erholung im Inntal (Privathaushalt, II. Stock)

am Fuße des Petersberg. Gemütliches Ferienappartement, ca. 35 qm mit Balkon. Wandern direkt von der Haustür weg. Tel. 0171/7820247, Mail: monika.lammertsma@t-online.de

SUCHEN

Naturverbundenes Paar, 54 und 47, sucht Haus oder große Wohnung mit Garten in ruhiger Lage. NR, solvent. Über Ihren Anruf oder ein Mail freuen wir uns. Tel. 0172/820 4107 oder Mail an Rob1508@gmx.de

Einheimische heimat- und naturverbundene junge Familie mit Hühnern und Gänsen sucht Haus oder kleineres Sacherl in unserer schönen Gemeinde. Geregelttes Einkommen und handwerkliches Geschick sind vorhanden. Tel. 0163/680 2229

Junge Familie mit 3 Kindern sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt 3-Zimmer-Wohnung im Gemeindebereich und Umgebung. Tel. 0176/30671400

Grundstück, auch Haus oder kleiner Hof, im Gemeindegebiet, naturnah, von Privat zu kaufen gesucht. Tel. 0174/966 3833

Paar in den 30ern sucht renovierungsbedürftiges Haus/DHH zum Herrichten in Feldkirchen-Westerham und Umgebung zum Kauf bis 550T. Kontakt: 0176/3412 8938 oder c.doebrich@gmail.com

Vermieter mit Herz gesucht! Durch Eigenbedarf verlieren wir im Mai 2021 unser kleines Paradies. Flotte 65jährige mit zwei netten Vierbeinern sucht daher kleine Wohnung, gerne ländlich gelegen, welche man mit Rente noch bezahlen kann. Über einen Anruf würden wir uns freuen. 08063/9727 169

Labrador mit Ehepaar (Selbständiger und langjährige Angestellte) sucht ruhige 2,5 bis 3-Zimmer-Wohnung im Umkreis von 20 km rund um Feldkirchen-Westerham. Die Wohnung sollte im EG liegen und einen Garten haben. Unterstellmöglichkeiten wie Garage, Keller oder Schuppen sollten vorhanden sein. Wir würden uns sehr über Hinweise und Angebote freuen. Kontakt: 0177/8400 738

Vierköpfige Nichtraucher-Familie (Ehepaar um die sechzig mit zwei studierenden Töchtern, schon seit über 30 Jahren wohnhaft im Gemeindebereich) mit kleinem Hund sucht zur längerfristigen Miete ab sofort bis Mai DHH, Reihenhaus oder 5-Zimmer-Wohnung mit Gartenanteil, gerne mit Garage, in ländlicher Umgebung, bevorzugt im Gemeindebereich. Über Ihren Anruf würden wir uns sehr freuen. Tel. 0151/5728 8341

Alleinstehende Rentnerin sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine kleine Wohnung zu mieten, möglichst EG. Tel. 08063/4249 602

Aufgrund Eigenbedarfskündigung suche ich, weiblich, berufstätig, seit mehr als 30 Jahren in Vagen ansässig und hier verwurzelt, ein neues Zuhause. Wenn Sie eine ruhige Mieterin suchen, freue ich mich über eine Nachricht von Ihnen. Sie erreichen mich unter 0151/5255 4611

STELLENMARKT

ANGEBOT

Die Gemeinde Feldkirchen-Westerham stellt ein:

Wir suchen zum schnellstmöglichen Zeitpunkt Kinderpfleger und Erzieher (m/w/d) zwischen 25 Stunden und 39 Stunden in der Woche. Weitere Informationen über den Aufgabenbereich, das Anforderungsprofil etc. entnehmen Sie bitte der ausführlichen Ausschreibung auf unserer Homepage unter www.feldkirchen-westerham.de unter der Rubrik Gemeinde – Rathaus – Stellenangebote & Praktika. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Weiterhin suchen wir zum schnellstmöglichen Zeitpunkt einen Mitarbeiter für den Hochbau (m/w/d) in Vollzeit. Weitere Informationen über den Aufgabenbereich, das Anforderungsprofil etc. entnehmen Sie bitte der ausführlichen Ausschreibung auf unserer Homepage unter www.feldkirchen-westerham.de unter der Rubrik „Gemeinde - Rathaus – Stellenangebote & Praktika. Ihre Bewerbung mit den üblichen aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen senden Sie uns bitte bis spätestens 11.2.2021. *Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.*

Wir suchen ab sofort im Rahmen eines Mini-Jobs für unseren Werksverkauf von Geflügel-Produkten im Laden Großhöhenrain eine/n Verkäufer/in (m/w/d). Die Arbeitszeit ist vorrangig samstags.

Weitere Informationen unter www.hoehenrainer.de/verkaeufers-in-worksverkaepersonal@hoehenrainer.de oder Tel. 08063/974-331.

Techniker (m/w/d) ab sofort in Voll- und Teilzeit für unsere Betriebstechnik in Großhöhenrain gesucht. Weitere Infos unter www.hoehenrainer.de/techniker/personal@hoehenrainer.de oder Tel. 08063/974-185

Starte ab dem 1.9.2021 mit einer Ausbildung zum Industriekaufmann oder Fachkraft für Lebensmitteltechnik (f/w/d) in dein erfolgreiches Berufsleben bei Höhenrainer Delikatessen. www.hoehenrainer.de/ausbildung/

Putzfee gesucht! Privater Haushalt in Feldolling für 3 bis 4 Stunden die Woche für ein Haus. Bei Interesse freuen wir uns auf einen Anruf: 0174/3386 880

Haushaltshilfe gesucht (putzen, evtl. bügeln und Gartenarbeit) auf 450 €-Basis, 1 x pro Woche in Großhöhenrain, Tel. 08063/974 420

Haushaltshilfe auf Rechnung in Feldkirchen gesucht: alle 2 Wochen ca. 3 Stunden, Dienstag oder Mittwoch nachmittags. Tel. 08063/8884

SUCHE / BIETE

Bügeln Sie nicht gerne? Ich mache das gerne für Sie – bei Bedarf auch Hol- und Bringdienst. Tel. 0151/4246 7469

Suche Putzstelle: Montag, Dienstag, Donnerstag, Samstag – jeweils von 8 – 10 Uhr. Ich freue mich auf Ihren Anruf: 0151/4595 3935

Ein Clown für alle Fälle. Kindergeburtstag, Fest im Seniorenheim, Straßenfest... Tel. 0157/8825 1842 oder irisjopeine@aol.de

Elektroservice, Elektroinstal., Türsprechanl. mit Videoüberwachung, TV, SAT, EDV und Telefonanlagen. – rufen Sie an unter 08063/348 486, 01520/177 2979

Gebäudeservice, Fensterreinigung, Gartenarbeiten aller Art. Tel. 0176/90 275 021

Tagesmutter in Westerham – Ich bin eine liebevolle Tagesmutter und betreue in unserem Haus in Westerham 3 x wöchentlich (Mo – Mi ca. 7.30 – 14.30 Uhr) Kinder im Kleinkindalter. Ab sofort ist hier ein Platz frei. Wenn Sie mich persönlich kennenlernen möchten, freue ich mich auf Ihren Anruf unter: 08063/206 9090

Med. Fußpflege, Hausbesuche. Ich freue mich auf Ihren Anruf: 0177/278 9585

Hausbesuch für med. Fußpflege und Maniküre. Telefonische Vereinbarung unter 08063/2569 199

Gassi-Service – melden Sie sich unter gassi@happy-dog-walk.de, www.happy-dog-walk.de, 08062/779 4042 oder 0173/972 0053

Mobile Hundeschule Braver Lumpi. Training und Beratung rund ums Thema Hund. Gerne unterstütze ich Dich auf dem Weg zu einer harmonischen Mensch-Hund-Beziehung. Interesse? Dann melde Dich gerne bei mir. 0172/826 9004, www.braver-lumpi.de

Suche Mini-Job auf 450 €-Basis. Gerne auch Betreuung von Senioren, Arztfahrten etc. Tel. 0171/450 2308

NACHHILFE, ÜBERSETZUNGEN ETC.

Grundschullehrerin mit langjähriger Erfahrung bietet strukturierte Nachhilfe/Lernbegleitung für 3. bis 5. Klasse Grund-, Mittel- oder Realschule an; außerdem gezielte Vorbereitung für den Schulübergang. Tel. 08063/7715 oder 0172/217 8658

Seit 10 Jahren in Westerham: Englischlehrerin (deutsch-amerik. Muttersprache), Linguistin, Mitglied im IATEFL, bietet Nachhilfe und Unterricht für jedes Alter in Englisch und Deutsch. Online-Unterricht möglich sowie Übersetzungen (juristische und allgemein) auch beglaubigt, sowie Korrekturlesen von allen englischen und deutschen Texten, staatl. gepr. öffentl. best. und beeid. Übersetzerin für englische Sprache. Tel. 08063/7065

Lehrerin bietet an:

Nachhilfe: Deutsch, besonders auch für Ausländer, Rechtschreibtraining, Englisch/Mittelschule, Konzentrationstraining. 08063/808 341 und 01577/7 261 261

Lesen, Schreiben, Rechnen – begreifen mit allen Sinnen. Erfahrene Trainerin bietet Einzelförderung mit der Kybernetischen Methode für Grundschüler und Kinder mit Legasthenie und Dyskalkulie an. Die Methode ist auch für Erwachsene geeignet. Susanne Wiesboeck 08062/800 358 oder 0176/344 66040 – susanne.wiesboeck@gmx.de

Biete Nachhilfe in Mathe bis zur 10. Klasse für Schüler aller Schularten an. Habe langjährige Erfahrung. susanne.wiesboeck@gmx.de oder 08062/800358, 0176/344 66040

Ehemaliger Gymnasiallehrer gibt Nachhilfe in Mathematik/Physik (alle Schularten, auch Abi-Vorbereitung und Studium). Tel. 08063/7408 oder 0176/569 344 88

Physiotherapie, sanft und energetisch, bei akuten und chronischen Beschwerden und Schmerzen. Kinder- und Jugendcoaching bei Blockaden, Ängsten, mangelndem Selbstwertgefühl. Rufe Sie an! www.b-schorling.de, 0163/8484 268

Kompetenter, geduldiger Student hilft bei Computer-, Drucker-, Handy- und TV-Problemen/Fragen aller Art. Deni_el@gmx.de oder 0178/6800 101

Biete Nachhilfe in Mathe bis einschließlich 10. Klasse Realschule. Forian, 0176/344 81809

Biete Nachhilfe, incl. Prüfungsvorbereitung in Latein, Deutsch, Englisch und Geschichte. Umstandehalber auch gern in Form des Online-Schooling. Einser-Latinum und Einser-Abitur sowie Studien- und Nachhilfeeferfahrung. Tel. 0151/288 18 391

PERSÖNLICHES

Wir bedauern...

Bisher haben wir an dieser Stelle über „Freud & Leid“ - Geburten, Sterbefälle, Eheschließungen und Altersjubilare berichtet. Leider dürfen wir die Betroffenen aus datenschutzrechtlichen Gründen nur noch mit deren Einverständnis veröffentlichen. Wir bitten dafür um Verständnis.

Achtung: Seit der Mai-Ausgabe 2019 treten für den Gmo-abriaf folgende Änderungen in Kraft! Für die Veröffentlichung von Geburtstagen, Geburten, Sterbefällen, Goldenen Hochzeiten etc. gelten folgende Regeln:

Aufgrund von datenschutzrechtlichen Vorgaben werden wir die Geburtstage unserer Altersjubilare (75, 80, und ab dann jedes Jahr), Eheschließungen, Ehejubiläen (Goldene, Diamantene Hochzeit etc.), die Geburt eines Kindes sowie der Sterbefall eines Angehörigen nur noch auf Wunsch veröffentlichen. Dafür ist es erforderlich, dass eine schriftliche Einverständniserklärung vorliegt.

Den entsprechenden Vordruck finden Sie im Internet unter www.feldkirchen-westerham.de -> Aktuelles bzw. Bürgerportal / Formulare oder Sie holen sich das Formular in der Gemeinde ab (Meldeamt im EG, Zimmer Nr. 0.13 oder bei Frau Köhler-Blaha im I. Stock, Zimmer Nr. 1.03).

Mit Genehmigung veröffentlichen dürfen wir:

Wir trauern um...

15.12. Peter Martin, Westerham, 73 Jahre

Wir freuen uns über...

- 12.12. **Alessandra Marina Di Benedetto**, Großhöhenrain; Tochter von Stephanie und Vittoria Di Benedetto
- 14.12. **Constantin Jeremias Haager**, Oberlaus; Sohn von Irmgard und Florian Haager
- 14.12. **Theresa Michaela Hupfer**, Feldkirchen; Tochter von Andrea und Tobias Hupfer
- 16.12. **Jakob Thomas Stacheter**, Großhöhenrain; Sohn von Sarah und Markus Stacheter

Wir gratulieren zur Eheschließung!

30.12. **Raphaela Kalis und Andreas Weiss**, Feldkirchen-Westerham

Folgende Jubilare sind mit der Veröffentlichung einverstanden: Herzliche Glückwünsche zum Geburtstag!

28.02. **Seiler Paul**, Feldolling, 80. Geburtstag

FUNDGRUBE

Gegen Abholung zu verschenken: Lattenrost zu verschenken: 90 x 200 cm, Modell Vitalis 46 Plus nv, Tel. 08063-7766.

Auf der Suche nach neuem Stoff zum Schmökern...? Bücherkiste mit fast neuwertigem Inhalt abzugeben – gratis – Selbstabholung. Der Fokus liegt auf Literatur für Mädchen/junge Frauen, Geschichten aller Art, ab 13 Jahren – bis ins Erwachsenenalter. Wir freuen uns auf Rückmeldungen: 0160-9852 9135



Kinderwagen zu verschenken. Tel. 08062/2420

VERANSTALTUNGSKALENDER

Nachstehend die bislang gemeldeten Termine. Natürlich sind diese unter Covid 19-Vorbehalt zu sehen. Aber wir starten mit jeder Menge Optimismus ins neue Jahr und hoffen, dass sich die viele Mühe und das Engagement der Veranstalter lohnt und alles stattfinden kann.

FEBRUAR

- 05.02. **vhs-Vortrag: Mit den Passatwinden um den Globus**, Hans Selzer, 19.30 Uhr, Schützenhaus
- 06.02. **Kinderfasching** im Gemeindehaus Höhenrain, Landjugend Höhenrain, 13 Uhr
- 06.02. **Veteranen- und Reservistenball Höhenrain**, Veteranenverein Höhenrain, 20 Uhr, Gasthaus Vollert
- 13.02. **Dorffasching** der Ortsvereine Höhenrain, 20 Uhr, Gasthaus Stahuber in Thal
- 25.02. **Jahresversammlung der Bergschützen Kleinhöhenrain**, 20 Uhr, Zur Schönen Aussicht

M Ä R Z

- 05.03. **vhs: Ausstellungseröffnung Fotografie Mangfall**, 19 Uhr KuS Foyer OG
- 08.03. **vhs-Vortrag: Natur im Umbruch – Die Mangfall**, 19.30 Uhr KuS OG 06
- 15.03. **vhs-Vortrag: Das Herz Deutschlands**, 19.30 Uhr, KuS OG 06
- 18.03. **Jahreshauptversammlung des Senioren- und Heimatverein**
- 20.03. **Putenessen der Freiwillige Feuerwehr Höhenrain**, 19 Uhr im Feuerwehrhaus Höhenrain
- 22.03. **vhs-Vortrag: Volle Konzentration: Selbstregulation bei Kindern fördern**, 19.30 Uhr, Boschnhaus
- 26.03. **Jahreshauptversammlung des Hufeisen-Club Vagen**, 19.30 Uhr im Gasthof Schäffler

Zusätzlich gemeldeter Termin für den Jahres-Veranstaltungskalender:

20.06. **Benefizkonzert** zugunsten des AWO-Ortsvereins Feldkirchen-Westerham um 20 Uhr in der Emmauskirche





SCHUH ALLINGER

*Bei uns finden
Sie wirklich
warme Stiefel**

* Übrigens, wir reparieren auch.

Miesbacherstraße 10, 83620 Feldkirchen-Westerham, Telefon: 08063/9931
Mi/Do/Fr: 8 – 12 und 14 – 18 Uhr, Sa: 8 – 12 Uhr www.schuhmacherei-allinger.de



AN DER LAN IMMOBILIEN

VERMIETUNG • VERWALTUNG • VERKAUF

Carola an der Lan
Geschäftsführung
Am Kellerberg 13 | 83620 Feldkirchen-W.

T +49 (0)8063-97 35 960
F +49 (0)8063-97 35 962
M +49 (0)163-782 24 98

info@an-der-lan-immobilien.de
www.an-der-lan-immobilien.de

*Ihre Immobilie
und Verwaltung in
besten Händen!*





J. R. Estriche Josef Roßmann GmbH

Meisterbetrieb

- Zementestriche
- Industriestriche
- Fließestriche
- Isolierung / Dämmung
- Beschichtung
- Abdichtung
- Sonderlösungen
- Beratung

Salzstr. 7j
83620 Feldkirchen-Westerham
Tel. 0171-4287830

www.roßmann-estriche.de



Kfz-Technik Bachmair

Autoglas Zentrum - Feldkirchen-Westerham

Bernhard Bachmair
Kfz-Meister Fachbetrieb

Altenburg 11 b
83620 Feldkirchen-Westerham

Tel.: 08063 - 9727957
Fax: 08063- 9727958
bachmair@t-online.de

Schweimer

Meisterbetrieb
Ofenbau
Fliesen- u. Mosaikverlegung

Rhonbergstr. 21
83730 Fischbachau/Eben
Tel. 08025/7965

Ausstellung:
Rosenheimer Str. 3a
83620 Feldkirchen-Westerham
Tel. 08063/6149



- ▶ **Bedachung**
- ▶ **Spenglerarbeiten**
- ▶ **Fassaden**
- ▶ **Abdichtungen**
- ▶ **Photovoltaikanlagen**
- ▶ **Dachbegrünungen**
- ▶ **Biotope**




Als Meisterbetrieb mit langjähriger Erfahrung stehen wir Ihnen als Partner für die Projektierung, Ausführung bis zur Komplettfertigung gerne zur Verfügung!

JNS Dachtechnik
Im Müllerland 3a-5
83620 Feldkirchen-Westerham
Telefon 08063 - 810 40
www.jns-dachtechnik.de

MNS Solartechnik
Im Müllerland 3a
83620 Feldkirchen-Westerham
Telefon 08063 - 972 61 22
www.mns-solartechnik.de

PAOLO FASINO

Baggerbetrieb



Mobilbagger & Minibagger

- Kanalbau
- Pflasterbau
- Einbau von Klär- & Versitzgruben
- sämtl. Aushubarbeiten
- Asphaltierungsarbeiten

83620 Feldkirchen-Westerham, Weidacher Str. 25
Telefon: 0 80 63 / 93 20, Telefax: 0 80 63 / 67 51
Mobil: 0171 / 4219 028

info@fasino-baggerbetrieb www.fasino-baggerbetrieb.de



 **SCHLAMP IMMOBILIEN**
EXPERTEN FÜR BEWERTUNG UND VERKAUF

Zeit für Veränderung?

Wir beraten Sie als Immobilienbesitzer gerne unverbindlich mit unserem Wissen und Weitblick, wann der richtige Zeitpunkt für einen Verkauf sein kann.

Kontaktieren Sie uns:

 **DIE UNTERNEHMENSGRUPPE SCHLAMP**
verwalten – vermieten – verkaufen

Tel + 49 (0) 8062.90 88 - 0
post@unternehmensgruppe-schlamp.de
www.unternehmensgruppe-schlamp.de





BaderMainzl

SERVICETERMIN JETZT
BEQUEM ONLINE
VEREINBAREN!

BaderMainzl GmbH & Co. KG
Münchener Str. 20/23 · 83620 Feldkirchen-Westerham
Tel. 08063 8109-0 · info@badermainzl.de
www.badermainzl.de

fischhaber
meisterliches Handwerk
seit 1989

Casa de
Baldosa

der kleine Laden
Wohngelühl
seit 2014

FISCHHABER!

Ausstellung — Beratung — Verkauf

Verlegung von Fliesen, Platten und Naturstein
www.fliesen-fischhaber.de
kontakt@fliesen-fischhaber.de
Telefon 08063 - 9381

Elektro Weber GmbH
Salzstr. 11
83620 Feldkirchen-Westerham
Tel. 08063/807580
www.elektro-weber-gmbh.de

Energiemanagement
Photovoltaikanlagen
Elektroinstallation
Energiespeicher
EDV-Netzwerke
Elektromobilität
Kundendienst
Hausgeräte
Ladesäulen
Wallboxen

WEBERelektro
Elektrotechnik | Informationstechnik

ZIMMEREI

HEBENSTEINER

Holzbau · Hallenbau
Bedachung · Balkone
Dachfenster
Eingabeplanung

Feldkirchen-Westerham
Telefon 08063 305
www.hebensteiner.de

ONYX
HOLZHAUS GMBH

Der leichte Weg zu
Ihrem Traumhaus

Häuser in Massivholz- und Holzständerbauweise!

Aiblinger Str. 62 83620 Feldkirchen-Westerham
Tel (08063) 80 75 40 E-Mail: info@onyx-holzhaus.de
www.onyx-holzhaus.de

Miteinander ist einfach.

Mit einem Finanzpartner ganz
in der Nähe, der Ihnen kompetent
zur Seite steht.

Sparkasse
Rosenheim-Bad Aibling

WINKLER
KÜCHENBAU & EINRICHTUNG

AUS MEISTERHAND FÜR
KÜCHE, BAD & WOHNEN

**WIR VERWIRKLICHEN
IHREN WOHNTRAUM**
www.winkler-kuechen.de

Rosenheimer Str. 4-6
83620 Feldkirchen-Westerham

Telefon: +49 (0) 8063-207 46 88
Mobil: +49 (0) 175-41 72 638

MONATSAKTION
Vagener Gouda

Aus hofeigener Milch gekäst,
mit Rotschmier behandelt

je 100g **2,39 €**

Biomarkt Vagen **Öffnungszeiten:**

Neuburgstr. 2, 83620 Vagen, Mo - Fr: 6.30 bis 18.00 Uhr
Tel. 08062-12 33 Sa: 6.30 bis 13.00 Uhr
www.hofbaeckerei-steingraber.de So: 7.30 bis 10.30 Uhr

Aktuelles auf Facebook:
Hofbäckerei Steingraber

Weitere Angebote auf: www.hofbaeckerei-steingraber.de

*Angebot gültig vom 1.-28. Februar 2021 – nur solange der Vorrat reicht, Irrtümer vorbehalten.